

Chambre des Représentants

SESSIO:-s 1973-1974.

PROJET DE LOI ajustant le budget de l'Education nationale - régime français - de l'année budgétaire 1973.

INDEX.

	Pages
Projet de loi	2

TABEAU DE LA LOI

Titre I. - Dépenses ordinaires:	
Section I. - Enseignement primaire	4
Section II. - Enseignement spécial	6
Section III. - Enseignement moyen	10
Section IV. - Enseignement technique	12
Section V. - Enseignement normal	16
Section VI. - Organisation des études	18
Section VII. - Enseignement supérieur	20
Section VIII. - Recherche scientifique	24
Section IX. - Administration générale	24
Titre II. - Dépenses extraordinaires	28

PROGRAMME JUSTIFICATIF.

Titre I. - Dépenses ordinaires:	
Section I. - Enseignement primaire	31
Section II. - Enseignement spécial	35
Section III. - Enseignement moyen	38
Section IV. - Enseignement technique	40
Section V. - Enseignement normal	43
Section VI. - Organisation des études	45
Section VII. - Enseignement supérieur	47
Section VIII. - Recherche scientifique	54
Section IX. - Administration générale	55
Titre II. - Dépenses extraordinaires	58
Annexe	59

Kamer van Volksvertegenwoordigen

ZITTING 1973-1974.

WETSONTWERP houdende aanpassing van de begroting van- Nationale Opvoeding - Franstalig regime - voor het begrotingsjaar 1973.

INHOUDS TAFEL.

	Blads.
Wetsontwerp	2

WETSTABEL

Titel I - Gewone uitgaven:	
Sectie I. - Lager onderwijs	5
Sectie II. - Buitengewoon onderwijs	7
Sectie III. - Middelbaar onderwijs	11
Sectie IV. - Technisch onderwijs	13
Sectie V. - Normaalonderwijs	17
Sectie VI. - Organisatie van het onderwijs	19
Sectie VII. - Hoger onderwijs	21
Sectie VIII. - Wetenschappelijk onderzoek	25
Sectie IX. - Algemeen bestuur	25
Titel II. - Buitengewone uitgaven	29

VERANTWOORDINGSPROGRAMMA.

Titel I - Gewone uitgaven:	
Sectie I. - Lager onderwijs	31
Sectie II. - Buitengewoon onderwijs	35
Sectie III. - Middelbaar onderwijs	38
Sectie IV. - Technisch onderwijs	40
Sectie V. - Normaalonderwijs	43
Sectie VI. - Organisatie van het onderwijs	45
Sectie VII. - Hoger onderwijs	47
Sectie VIII. - Wetenschappelijk onderzoek	54
Sectie IX. - Algemeen bestuur	55
Titel II. - Buitengewone uitgaven	58
Bijlage	59

PROJET DE LOI

BAUDOUIN, ROI DES BELGES,

A tous, présents et à venir, SALUT.

Sur la proposition de Notre Vice-Premier Ministre et Ministre du Budget, chargé de la Coordination des Réformes institutionnelles, de Notre Vice-Premier Ministre et Ministre des Finances, de Notre Ministre de l'Education nationale et de Notre Secrétaire d'Etat au Budget et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous AVONS ARRÊTÉ ET ARRÊTONS:

Notre Vice-Premier Ministre et Ministre du Budget, chargé de la Coordination des Réformes institutionnelles, Notre Vice-Premier Ministre et Ministre des Finances et Notre Secrétaire d'Etat au Budget sont chargés de présenter en Notre nom aux Chambres législatives le projet de loi dont la teneur suit:

I. - Crédits supplémentaires.

Article 1.

Il est ouvert pour être rattachés au Titre I - Dépenses ordinaires, du budget de l'Education nationale - régime français - de l'année budgétaire 1973, à l'effet de couvrir des dépenses de l'année budgétaire 1973, des crédits supplémentaires détaillés au tableau annexé à la présente loi et s'élevant à 2217-940000 francs.

Art. 2.

Il est ouvert pour être rattachés au Titre II - Dépenses extraordinaires, du budget de l'Education nationale - régime français - de l'année budgétaire 1973, à l'effet de couvrir des dépenses de l'année budgétaire 1973, des crédits supplémentaires détaillés au tableau annexe à la présente loi et s'élevant à 52532000 francs pour les ordonnancements.

Art. 3.

Il est ouvert pour être rattachés au Titre I - Dépenses ordinaires, du budget de l'Education nationale - régime français - de l'année budgétaire 1973, à l'effet de payer des créances se rapportant à des années périmées et des années closes, des crédits supplémentaires détaillés au tableau annexé à la présente loi, et s'élevant à 293 987 802 francs.

II. - Réductions.

Art. 4.

Les crédits inscrits au Titre I - Dépenses ordinaires, du budget de l'Education nationale - régime français - de l'année budgétaire 1973, et détaillés au tableau annexé à la présente loi, sont réduits à concurrence de 361 382000 francs.

WETSONTWERP

BOUDEWIJN, KONING DER BELGES,

Am allen die nu zijn en hierna u/ezen zullen, ONZE GROET.

Op de voordracht van Onze Vice-Eerste Minister en Minister van Begroting, belast met de Coördinatie van de Institutionele Hervormingen, van Onze Vice-Eerste Minister en Minister van Financiën, van Onze Minister van Nationale Opvoeding en van Onze Staatssecretaris voor Begroting en op in Raad overlegd advies van Onze Ministers,

HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN WIJ:

Onze Vice-Eerste Minister en Minister van Begroting, belast met de Coördinatie van de Institutionele Hervormingen, Onze Vice-Eerste Minister en Minister van Financiën en Onze Staatssecretaris voor Begroting zijn gelast in Onze naam bij de Wetgevende Kamers het wetsontwerp in te dienen, waarvan de tekst volgt:

I. - Bijkredieten,

Artikel 1.

Ten belope van 2217940000 frank en tot dekking der uitgaven van het begrotingsjaar 1973 worden, op de Titel I - Gewone uitgaven, van de begroting van Nationale Opvoeding - Franstalig regime - voor het begrotingsjaar 1973, bijkredieten verleend welke omstandig worden vermeld in de bij deze wet gevogde tabel,

Art.2.

Ten belope van 52532 000 frank voor de ordonnancementen en tot dekking der uitgaven van het begrotingsjaar 1973 worden, op de Titel II - Buiengewone uitgaven, van de begroting van Nationale Opvoeding - Franstalig regime - voor het begrotingsjaar 1973, bijkredieten verleend welke omstandig worden vermeld in de bij deze wet gevoegde tabel.

Art. 3.

Ten belope van 293987802 frank en tot betaling van schuldvorderingen betreffende de vervallen en de afgesloten jaren worden, op de Titel I - Gewone uitgaven, van de begroting van Nationale Opvoeding - Franstalig regime - voor het begrotingsjaar 1973 bijkredieten verleend welke omstandig worden vermeld in de bij deze wet gevoegde tabel.

II. - Verminderingen.

Art. 4.

De kredieten, ingeschreven onder de Titel I - Gewone uitgaven, van de begroting van Nationale Opvoeding - Franstalig regime - voor het begrotingsjaar 1973 en omstandig vermeld in de bij deze wet gevogde tabel, worden vermindert met 361 382000 frank.

III. - Dispositions diverses.

An. S.

Les crédits ouverts par la présente loi seront couverts par les ressources générales du Trésor.

Art.,6.

La présente loi entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Donné à Bruxelles, le 9 janvier 1974.

BAUDOUIN.

PAR LE ROI:

*Le Vice-Premier Ministre et Ministre du Budget,
chargé de la Coordination des Réformes
institutionnelles,*

L. TINDEMANS.

Le Vice-Premier Ministre et Ministre des Finances,

W. DE CLERCQ.

Le Ministre de l'Education nationale,

M. TOUSSAINT.

Le Secrétaire d'Etat au Budget,

A. HUMBLET.

III. - Diverse bepalingen.

An.5.

De bij deze wet toegestane kredieten zullen met de algemene middelen der Schatkist bestreden worden.

An.6.

Deze wet treedt in werking de dag van haar bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*,

Gegeven te Brussel, 9 januari 1974.

BOUDEWIJN.

VAN KONINGSWEG:

*De Vice-Eerste Minister en Minister van Begroting,
belast met de Coördinatie van de Institutionele
Hervormingen,*

L. TINDEMANS.

De Vice-Eerste Minister en Minister van Financiën,

W. DE CLERCQ.

De Minister van Nationale Opvoeding,

M. TOUSSAINT.

De Staatssecretaris voor Begroting,

A. HUMBLET.

TITRE I. - DEPENSES ORDINAIRES.

(En francs.)

Arr.	LIBELLE S	Crédits alloués pour 1973 — Kredieten verleend voor 1973	Crédits supplémentaires année courante — Bijkredieten lopend jaar	Réductions — Verminderin- gen
------	-----------	--	---	--

Section I.

Enseignement primaire.

CHAPITRE I.

DEPENSES DE CONSOMMATION.

S 1. Salaires et charges sociales.

11.03. Rémunérations, etc. :

1. Inspection de l'enseignement primaire	65840000	4111 000	—
2. Personnel enseignant et surveillants	212350000	19468000	—
3. Personnel ouvrier et de maîtrise	74843000	3858000	—

11.04. Allocations généralement quelconques, etc. :

2. Enseignement primaire de l'Etat	3020000	<u>200000</u>	—
Totaux pour le S 1		<u>27637000</u>	—

S 2. Achats de biens non durables et de services.

12.02. Eau, vapeur, gaz, etc. :

2. Enseignement primaire de l'Etat	5409 000	611 000	—
---	----------	---------	---

12.03. Dépenses d'entretien, etc. :

3. Enseignement primaire de l'Etat	5500000	320000	—
---	---------	--------	---

12.04. Combustibles solides et liquides, etc. :

1. Enseignement primaire de l'Etat	7965000	635000	—
---	---------	--------	---

12.07. Habillement, etc. :

1. Enseignement primaire de l'Etat	245 000	—	—
---	---------	---	---

12.10. Indemnités généralement quelconques, etc. :

1. Administration de l'enseignement primaire	4454000	—	—
---	---------	---	---

12.14. Frais exceptionnels de services, etc. :

1. Enseignement primaire de l'Etat	70000	30000	—
---	-------	-------	---

12.20. Distribution des prix, etc. :

1. Enseignement primaire de l'Etat	1066000	—	—
---	---------	---	---

12.21. Frais de propagande et de publicité:

1. Enseignement primaire de l'Etat	336000	—	—
---	--------	---	---

12.22. Délivrance gratuite de livres, etc. :

1. Enseignement primaire de l'Etat	2538 000	—	—
---	----------	---	---

12.23. Assurance des élèves, etc. ;

1. Enseignement primaire de l'Etat	808000	12 000	—
---	--------	--------	---

12.24. Avantages sociaux:

1. Enseignement primaire de l'Etat	190 000	8000	—
---	---------	------	---

12.26. Matières premières, etc. :

1. Enseignement primaire de l'Etat	1010000	30000	—
---	---------	-------	---

12.27. Achats de la nourriture des pensionnaires, etc. :

1. Enseignement primaire de l'Etat	3300000	—	—
---	---------	---	---

Totaux pour le S 2 1646000 —Totaux pour le chapitre I 29283000 —

(In franken.)

TITEL I. - GEWONE UITGAVEN •

Crédits proposés pour 1973 — Kredieten voorgesteld voor 1973	Crédits supplémentaires années antérieures — Bijkredieten vori2e jaren	Total des crédits — Totaal der kredieten	-1-	
			TEKSTEN	Art.

Sectie I.

Lager onderwijs.

HOOFDSTUK I.

CONSUMPTIEVE BESTEDINGEN.

§ 1. Lonen en sociale lasten.

			Bezoldigingen, enz. :	11,03
69951000	—	69951000	1. Inspectie van het lager onderwijs.	
231818000	—	231818000	2. Onderwijzend personeel en studiemeesters,	
78701000	3731448	82432448	3. Werklieden- en meesterspersoneel.	
			Allerhande toelagen, enz. :	11,04
3220000	13 467	3233467	2. Lager onderwijs van de Staat,	
	3744915		Totalen voor § 1.	
			§ 2. Aankoop van niet-duurzame goederen en van diensten,	
			Water, stoom, gas, enz. :	12,02
6020000	894661	6914 661	2. Lager onderwijs van de Staat.	
			Onderhoudsuitgaven, enz. :	12,03
5820000	193173	6013 173	3. Lager onderwijs van de Staat,	
			Vaste en vloeibare brandstoffen, enz. :	12,04
8600000	579345	9179345	1. Lager onderwijs van de Staat.	
			Kleding, enz.:	12,07
245000	4199	249199	1. Lager onderwijs van de Staat.	
			Allerhande vergoedingen, enz. :	12,10
4454000	4879	4458879	1. Bestuur van het lager onderwijs,	
			Uitzonderingsuitgaven voor diensten, enz. ;	12,14
100000	168	100 168	1. Lager onderwijs van de Staat,	
			Prijsuitreikina, enz. :	12,20
1066 000	2154	1068154	1. Lager onderwijs van de Staat,	
			Kesten voor propaganda en publiciteit :	12,21
336000	2761	338761	1. Lager onderwijs van de Staat,	
			Kosteloos verstrekken van leerboeken, enz. ;	12,22
2538000	48298	2586298	1. Lager onderwijs van de Staat.	
			Verzekering van leerlingen, enz. ;	12,23
820000	6526	826526	1. Lager onderwijs van de Staat.	
			Sociale voordelen :	12,24
198000	—	198000	1. Lager onderwijs van de Staat,	
			Grondstoffen, enz. ;	12,26
1040000	23694	1063694	1. Lager onderwijs van de Staat.	
			Aankoop van levensmiddelen voor de kostgangers, enz. :	12,27
3300 000	198142	3498142	1. Lager onderwijs van de Staat.	
	1958000		Totalen voor § 2.	
	5702915		Totalen voor hoofdstuk I.	

TITRE I. - DEPENSES ORDINAIRES.

(En francs.)

Arr.	L IBELLES	Crédits alloués pour 1973 — Kredieten verleend voor 1973	Crédits supplémentaires année courante — Bijkredieten 1973 jaar	Réductions — Verminderen/tn
------	-----------	--	---	-----------------------------------

CHAPITRE III.

TRANSFERTS DE REVENUS.

Transferts de revenus aux communes et aux provinces.

43.01	Subventions-traitements, etc.	4375021000	70382000	—
43.02	Subventions de fonctionnement, etc.	364084000	193940000	—
43.03	Intervention de l'Etat dans le coût des livres, etc. •	45292000	—	—
44.01	Subventions-traitements, etc.	2921954000	233308000	—
44.02	Subventions de fonctionnement, etc.	281340000	166264000	—
43.03	Intervention de l'Etat dans le coût des livres, etc. •	35460000	—	—
44.04	Enseignement primaire libre subventionné. - Pensionnats agréés, etc.	1141000	—	—
44.05	Subventions aux écoles primaires libres subventionnées servant de champ d'expérience pour la pratique des méthodes nouvelles			
	1. Ecole Decroly... ..	200000	190000	—
	2. Ecole Amélie Hamaide... ..	170000	162000	—
	3. Laboratoire de pédagogie et de psychologie de l'enfant à Angleur ...	20000	19000	—
	Totaux pour le chapitre III... ..		664265000	—

CHAPITRE V.

ACHATS DE BIENS MEUBLES PATRIMONIAUX.

74.01	Achats de machines, etc. :			
	2. Enseignement primaire de l'Etat	9221000	—	—
	Totaux pour le chapitre V		—	—

CHAPITRE VI.

DIVERS.

01.01	Dépenses découlant de l'application de la semaine des cinq jours, etc....	90821000	24816000	—
	Totaux pour le chapitre VI		24816000	—
	Totaux pour la section I. - Enseignement primaire		718364000	—

Section II.

Enseignement spécial.

CHAPITRE I.

DEPENSES DE CONSOMMATION.

§ 1. Salaires et charges sociales.

11.03	Rémunérations, etc.:			
	1. Personnel enseignant et surveillants	189930000	28364000	—
	2. Personnel ouvrier et de maîtrise	30739000	6111000	—
11.04	Allocations généralement quelconques, etc. :			
	1. Enseignement spécial de l'Etat.	2287000	200000	—
	Totaux pour le § 1		34675000	—

(In franken.)

TITEL I. — GEWONE UITGAVEN.

pour 1973 Kredieten voorgesteld t'Oor 1973	années antérieures Bijkredieten vrijz. jaren	des crédits Total der kredieten	TEKSTEN	An.
---	--	---------------------------------------	---------	-----

HOOFDSTUK II.

INKOMENSOVERDRACHTEN.

Inkomensoverdrachten aan de gemeenten en aan de provincies.

4445403000	50924000	4496 327 000	Wedderoelal: en, enz.	43.01
558024000	—	558024000	Werkinll;stoelagen, enz.	43.02
45292000	442264	45734264	Bijdrage van de Staat in de kesten van leerboeken, enz.	43.03
3155262000	30379000	3185641000	Weddetoelela~n, enz.	44.01
447604 000	—	447604000	Werkinll;stroelaRen, enz.	44.02
35460000	1091029	36551029	Bijdrage van de Staat in de kesten van leerboeken, enz.	43.03
1141000	117074	1258074	Vrij gesubsidieerd lager onderwijs, - Erkende kostscholen, enz.	44.04
			Toelagen aan de gesubsidieerde vrije lazere scholen waar proefnemingen worden gedaan voor de praktische toepassing van de nieuwe methode: ..	44.05
390000	—	390000	1. Decroly school,	
332000	—	332000	2. Amélie Hamaide school,	
39000	—	39000	3. Laboratorium voor pedago~gie en psychologie van her kind te Angleur.	
	82953367		Toraleu voor hoofdstuk II.	

HOOFDSTUK V.

AANKOOP VAN ROERENDE VERMOGENSGOEDEREN.

9221000	320292	9541292	Aankoop van machines, enz. :	74.01
	320292		2. Lager onderwijs van de Staat,	
			Toraleu voor hoofdstuk V.	

HOOFDSTUK VI.

DIVERSEN.

115637000	12 583958	128120958	Uirgaven voortvloeiend uit de roepassing van de vijfda~enweek, enz.	01,01
	12 583958		Toraleu voor hoofdstuk VI.	
	101560532		Toraleu voor sectie I. - Lager onderwijs,	

Sectie II.

Buitengewoon onderwijs.

HOOFDSTUK 1.

CONSUMPTIEVE BESTEDINGEN.

§ 1. Lonen en sociale lasten.

218294 ODD	4894 000	223188000	Bezoldigingen, enz. :	11,03
36850000	2371497	39221497	1. Onderwii~zend personeel en studiemeersers.	
			2. Werkheden- en meerserspersoneel.	
2487000	17375	2504375	Allerhande toelazen, enz. :	11.04
	7282872		1. Buitengewone onderwijs van de Staat.	
			Toraleu voor § 1.	

TITRE I. - DEPENSES ORDINAIRES.

(En francs.)

Art.	L I B E L L E S	Crédits alloués pour 1973 — Kredieten verleend voor 1973	Crédits supplémentaires année courante — Bijkredieten lopend jaar	Réductions — Verminderingen
§ 2. Achat de biens non durables et de services.				
12.01	Honoraires des avocats, etc. :			
	1. Administration de l'enseignement primaire	399000	1730000	—
12.02	Eau, vapeur, gaz, etc. ;			
	1. Enseignement spécial de l'Etat	2850000	855000	—
12.03	Dépenses d'entretien, etc. ;			
	1. Enseignement spécial de l'Etat	3513 000	276000	—
12.04	Combustibles solides et liquides, etc. ;			
	1. Enseignement spécial de l'Etat	3802000	1512000	—
12.07	Habillement, etc. ;			
	1. Enseignement spécial de l'Etat	100000	19000	—
12.10	Indemnités, généralement quelconques, etc. :			
	1. Enseignement spécial de l'Etat	399000	61000	—
12.12	Autres menues dépenses d'administration:			
	1. Enseignement spécial de l'Etat	25000	—	—
12.14	Frais exceptionnels de services, etc.:			
	1. Enseignement spécial de l'Etat	150000	—	50000
12.20	Distribution des prix, etc. ;			
	1. Enseignement spécial de l'Etat	555000	—	—
12.22	Délivrance gratuite des livres, etc. :			
	1. Enseignement spécial de l'Etat	1700000	—	—
12.23	Assurance des élèves, etc. :			
	1. Enseignement spécial de l'Etat	351000	—	—
12.24	Avantages sociaux:			
	1. Enseignement spécial de l'Etat	97000	—	—
12.25	Frais de transport des enfants handicapés;			
	1. Enseignement spécial de l'Etat	42 000 000	4000000	—
12.26	Matières premières, etc. :			
	1. Enseignement spécial de l'Etat	439 000	—	—
12.27	Frais de nourriture des pensionnaires, etc. ;			
	1. Enseignement spécial de l'Etat	300 000	—	300000
12.40	Honoraires des médecins et kinésistes, etc. :			
	1. Enseignement spécial de l'Etat	2 035 000	39000	—
	Totaux pour le § 2		8492 000	350000
	Totaux pour le chapitre I		43167000	350000

CHAPITRE III.

TRANSFERTS DE REVENUS.

Transferts de revenus aux communes et aux provinces.

43.01	Intervention de l'Etat dans les frais de transport des enfants anormaux, etc.	7732 000	88,5 000	—
43.02	Subventions aux pouvoirs organisateurs officiels, etc.	250000	—	250 000

(In franken.)

TITEL I. — GEWONE UITGAVEN.

Crédits proposés, pour 1973 <i>Kredieten voorgesteld voor 1973</i>	Crédits supplémentaires années antérieures <i>Bijkredieten voorafge iaren</i>	Tarai des crédits <i>Totaal der kredieten</i>	TEKSTEN	Art.
			S 2. Aankoop van niet-duunname goederen en diensten.	
			Erelonen van advocaten, enz. :	12.01
2129000	—	2129000	1. Bestuur van her lager onderwijs,	
			Water, stoom, -l(a)s, enz. :	12.02
3705000	496999	4201999	1. Buitengewoon onderwijs van de Staat.	
			Onderhoudsuitgaven, enz. :	12.03
3789000	108154	3897154	1. Buitengewoon onderwijs van de Staat,	
			Vaste en vloeibare brandstoffen, enz. :	12.04
5314 000	575874	5889874	1. Buitengewoon onderwijs van de Staat,	
			Kleding, enz. :	12.07
119000	440	119440	1. Buitengewoon onderwijs van de Staat,	
			Allehande vergoedingen, enz. :	12.10
460000	44422	504 422	1. Buitengewoon onderwijs van de Staat,	
			Andere kleine besruursuitgaven :	12.12
25000	12708	37708	1. Buitengewoon onderwijs van de Staat.	
			Uitzonderingsuitgaven voor diensten, enz. :	12.14
100 000	—	100000	1. Buitengewoon onderwijs van de Staat,	
			Prijsuitreiking, enz. :	12.20
555000	4031	559031	1. Buitengewoon onderwijs van de Staat,	
			Kosteloos verstrekken van de leerboeken, enz. :	12.22
1700000	8461	1708461	1. Buitengewoon onderwijs van de Staat,	
			Verzekering van leerlingen, enz. :	12.23
351000	21851	372 851	1. Buitengewoon onderwijs van de Staat,	
			Sociale voordelen :	12.24
97000	700	97700	1. Buitengewoon onderwijs van de Staat,	
			Kosten voor het vervoer van de gehandicapte kinderen :	12.25
46000000	136155	46136155	1. Buitengewoon onderwijs van de Staat,	
			Grondstoffen, enz. :	12.26
439000	12840	451840	1. Buitengewoon onderwijs van de Staat.	
			Levensmiddelen voor de kostgangers, enz. :	12.27
—	—	—	1. Buitengewoon onderwijs van de Staat,	
			Erelonen van de geneesheren en kinesisten, enz. :	12.40
2074000	—	2074000	1. Buitengewoon onderwijs van de Staat.	
	1422 635		Totale voor § 2.	
	8 705 507		Totale voor hoofdstuk I.	

HOOFDSTUK III.

INKOMENSOVERDRACHTEN.

Inkomensoverdrachten aan de gemeenten en aan de provincien.

8617000	1519238	10 116 238	Bijdrage van de Staat in de kosten voor het vervoer van abnormale kinderen, enz.	43.01
—	—	—	Taalgelden aan de officiële inrichtende machten, enz.	43.02

TITRE J. - DEPENSES ORDINAIRES.

(En francs.)

Art.	LI BELLES	Crédits alloués pour 1973 — Kredieten oerleend voor 1973	Crédits supplémentaires année courante — Bijkredieten lopend jaar	Réductions — Yerminderingen
------	-----------	--	---	-----------------------------------

Transferts de revenus à l'enseignement libre.

44.01	Intervention de l'Etat dans les frais de transport des enfants anormaux, etc.	18981000	11273000	—
44.02	Subventions aux pouvoirs organisateurs libres, etc.	300000	—	300000
	Totaux pour le chapitre III		12158000	550000

CHAPITRE V.

ACHATS DE BIENS MEUBLES PATRIMONIAUX.

74.01	Achats de machines, etc. :			
	1. Enseignement spécial de l'Etat	6731000	—	—
	Totaux pour le chapitre V		—	—
	Totaux pour la section II. - Enseignement spécial		55325 000	900000

Section III.

Enseignement moyen.

CHAPITRE I.

DEPENSES DE CONSOMMATION.

§ 1. Salaires et charges sociales.

11.03	Rémunérations, etc. :			
	1. Inspection	32671000	—	—
	2. Personnel enseignant et surveillants	5144095000	175 174000	—
	3. Personnel ouvrier et de maîtrise	712497000	127650000	—
11.04	Allocations généralement quelconques, etc. :			
	2. Etablissements d'enseignement moyen de l'Etat	12500 000	—	—
	Totaux pour le § 1		302824000	—

§ 2. Achats de biens non durables et de services.

12.02	Eau, vapeur, gaz, etc. :			
	1. Etablissements d'enseignement moyen de l'Etat	79000 000	7000 000	—
	2. Inspection	30000	—	—
12.03	Dépenses d'entretien, etc. :			
	1. Etablissements d'enseignement moyen de l'Etat	70 000 000	32.50 000	—
	2. Inspection	128000	—	—
12.04	Combustibles solides et liquides, etc.	100 000 000	3000 000	—
12.10	Indemnités généralement quelconques, etc. :			
	2. Administration de l'enseignement moyen	4110000	—	—
12.14	Frais exceptionnels de services, etc.	7300000	—	—
12.20	Distribution des prix, etc.;	20 267 000	—	—
12.22	Delivrance gratuite des livres, etc.	11305000	—	—
	Totaux pour le § 2		13 250 000	—
	Totaux pour le chapitre I		316074000	—

(In frankm.)

TITEL I. - GEWOLIE UITGAVEN.

Crédits proposés, pour 1973 Kredieten vloeresteld voor 1973	Crédits supplémentaires années antérieures Bijkredieten voor- e aren	Total des crédits Totale der kredieten	TEKSTEN	Act.
			HOOFDSTUK III.	
			1. Buitengewoon onderwijs.	
30254000	—	30254000	Bijdrage van de Staat in de kosten voor het vervoer van abnormale kinderen, enz.	44,01
—	—	—	Toelagen aan de vrije inrichtende machten, enz.	44,02
	1519238		Totale voor hoofdstuk III.	
			HOOFDSTUK V.	
			AANKOOP VAN ROERENDE VERMOGENSGOEDEREN.	
6731000	11 788	6742788	Aankoop van machines, enz. :	74,01
	11 788		1. Buitengewoon onderwijs van de Staat.	
	10236533		Totale voor hoofdstuk V.	
			Totale voor sectie II - Buitengewoon onderwijs.	
			Sectie III.	
			Middelbaar onderwijs.	
			HOOFDSTUK I.	
			CONSUMPTIEVE BESLIDINGEN.	
			S 1. Lonen en sociale lasten.	
32671000	190 616	32861616	Bezoldigingen, enz. :	11,03
5319269000	—	5319269000	1. Inspectie.	
840147000	12 921398	853 068 398	2. Onderwijzend personeel en studiemeesters,	
			3. Werklieden- en meesterspersoneel,	
12500000	1167319	13 667319	Allerhande toelagen, enz. :	11,04
	14 279 333		2. Rijksinrichtingen voor middelbaar onderwijs.	
			Totale voor S 1.	
			S 2. Aankoop van niet-duurzame goederen en van diensten.	
86000000	3560521	89560 521	Water, stoom, gas, enz. :	12,02
30000	11 752	41752	1. Rijksinrichtingen voor middelbaar onderwijs.	
			2. Inspectie.	
73250 000	826485	74 076 485	Onderhoudsuitgaven, enz. :	12,03
128 000	1200	129 200	1. Rijksinrichtingen voor middelbaar onderwijs,	
103000 000	7271416	110271416	2. Inspectie.	
			Vaste en vloeibare brandstoffen, enz.	12,04
			Allerhande vergoedingen, enz. :	12,10
4110000	188792	4298792	2. Bestuur van het middelbaar onderwijs.	
7300 000	15744	7315 744	Uitzonderingsuitgaven, enz.	12,14
20 267000	28 105	20 295105	Prijsuitreiking, enz.	12,20
11305000	25730	11330 730	Kosteloos verstrekken van leerboeken, enz.	12,22
	11929745		Totale voor S 2.	
	26209078		Totale voor hoofdstuk I.	

TITRE I. - DEPENSES ORDINAIRES.

(En francs.)

Arr.	LIBEL	LtS	Crédits alloués pour 1973 — Kredieten verleend voor 1973	Crédits supplémentaires année courante — Bijkredieten lopend jaar	Réductions — Verminderingen
------	-------	-----	--	---	-----------------------------------

CHAPITRE In

TRANSFERTS DE REVENUS.

Transferts de revenus aux communes et aux provinces.

43.01	Subventions-traitements, etc.	389371000	—	34227000
43.02	Subventions de fonctionnement, etc.	54746000	14872 000	—

Transferts de revenus à l'enseignement libre.

44.01	Subventions-traitements, etc.	2198847000	—	32251000
44.02	Subventions de fonctionnement, etc.	338189000	98925 000	—
44.03	Subventions pédagogiques	1200 000	—	60000
Totaux pour le chapitre DI			113 797 000	66 538000

CHAPITRE V.

ACHATS DE BIENS MEUBLES PATRIMONIAUX
ET AUTRES INVESTISSEMENTS.

70.01	Aménagement de plaines de jeux, etc.	6000000	—	—
74.01	Achats de machines, etc. :			
1.	Etablissements d'enseignement moyen de l'Etat	135300 000	—	8000000
Totaux pour le chapitre V			—	8000000
Totaux pour la section III. - Enseignement moyen			429871000	74538 000

Section IV.

Enseignement technique.

CHAPITRE 1.

DEPENSES DE CONSOMMATION.

§1. Salaires et charges sociales.

11.03	Rémunérations, etc. :			
2.	Personnel enseignant et surveillants	1570523000	56890 000	—
3.	Personnel ouvrier et de maîtrise	209 089 000	7887 000	—
11.04	Allocations généralement quelconques, etc. :			
1.	Services extérieurs	1626000	50000	—
2.	Enseignement technique de l'Etat	2424000	94000	—
Totaux pour le § 1			64921000	—

§ 2. Achats de biens non durables et de services.

12.01	Honoraires des avocats, etc.	2615 000	1442000	—
12.02	Eau, vapeur, gaz, etc. :			
1.	Services extérieurs	40 000	6000	—
2.	Enseignement technique de l'Etat	29547 000	2453000	—
12.03	Dépenses d'entretien, etc. :			
1.	Services extérieurs	650000	20000	—
2.	Enseignement technique de l'Etat	42 000 000	5 000000	—

(In franken.)

nTEL 1.- GEWONEU1TGAVL~.

Crédits proposés pour 1973 Kredieten voor 1973 1100r 1973	Crédits supplémentaires années antérieures Bijkredieten voorft.e jaren	Total des crédits TotJ<Jl der kredieten	TEKSTEN	Att.
--	---	--	---------	------

HOOFDSTUK III.

INKOMENSOVERDRACHTEN.

Inkomensoverdrachten aan de Gemeente UCD aan de provincie.

355144000	34000000	389144 000	Wedderoelallen, mz.	43.01
69618000	—	69618000	Werkinf, stoela~ enz.	43.02

Inkomensoverdrachten aan het vrij onderwijs.

2166596000	32000000	2198596000	Weddetoelallen, enz.	44.01
437114000	—	437114000	Werkinf-toelallen, enz.	44.02
1140000	—	1140000	Toelagen voor pedagogische doeleinden	44.03
	66000000		Torallen voor hoofdstuk III.	

HOOFDSTUK V.

AANKOOP VAN ROERENDE VERMOGENSGOEDEREN
EN ANDERE INVESTERINGEN.

6000000	14601	6014601	Aanleg van speelpleinen, enz.	70.01
			Aankoop Van machines, enz. :	74.01
127300000	<u>764692</u>	128064692	1. Riiksinf, riehtingen voor middelbaar onderwijs.	
	<u>779293</u>		Torallen voor hoofdsruk V.	
	92 988 371		Torallen voor sectie III. - Middelbaar onderwijs.	

Sectie IV.

Technisch onderwijs.

HOOFDSTUK I.

CONSUMPTIEVE BESTEDINGEN.

§ 1. Lonen en sociale lasten,

			Bezoldigingen, enz. :	11.03
1627413 000	—	162741.1 000	2. Onderwijzend personel en studiemeesters,	
216976000	805387	217781387	3. Werklieden en meescrcsprsoueel.	
			Allerhande toelagen, enz. :	11.04
1676000	—	1676000	1. Buitendiensten.	
2518000	<u>22 180</u>	2540180	2. Rijkstechnisch onderwijs,	
	827567		Torallen voor § 1.	

§ 2. Aankoop van nier-duurzame goederen en van diensten,

4057000	—	4057000	Ereloncn van advokaten, enz.	12.01
			Water, stoom, lias, enz. :	12.02
46000	—	46000	1. Buirendiensten,	
32.000 000	20716	32020716	2. Rijkstechnisch onderwijs,	
			Onderhoudsuitgaven, enz. :	12.03
670000	—	670000	1. Buirendiensten.	
47000 000	—	470000000	2. Rijkstechnisch onderwijs.	

TITRE I. - DEPENSES ORDINAIRES..

(En francs.)

Art.	LIBELLES	Crédits alloués pour 1973 — Kredieten terleend voor 1973	Crédits supplémentaires année courante — Bijkredieten loopend jaar	Réductions — VermindernRtm.
12.04	Combustibles, solides et liquides, etc.	29382000	1775000	—
12.07	Habillement, etc.,	1950000	27000	—
12.10	Indemnités, généralement quelconques, etc. :			
	1. Services extérieurs :	4027000	121000	—
	2. Enseignement technique de l'Etat	3341000	148000	—
12.11	Dépenses de formation professionnelle :			
	1. Services extérieurs :	50000	30000	—
	2. Enseignement technique de l'Etat	180000	6000	—
12.12	Autres menues dépenses d'administration	398000	69000	—
12.14	Frais exceptionnels de service, etc.	3140 000	120000	—
12.20	Distribution des prix, etc.	4680000	415000	—
12.21	Frais de propagande et de publicité	3134000	128000	—
12.22	Délivrance gratuite de livres, etc.	980000	448000	—
12.23	Assurance des élèves, etc. *	5610000	504000	—
12.24	Avantallges sociaux	100000	211 000	—
12.25	Remboursement des frais de transport des élèves, etc. **	53000000	15 ~50000	—
12.26	Matières premières, etc.	28885000	2846000	—
	Totaux : pour le § 2		31004000	—
	Totaux : pour le chapitre I		95925 000	—

CHAPITRE III.

TRANSFERTS DE REVENUS.

Transferts de revenus aux communes et aux provinces.

43.01	Subventions-traitements, etc.	2615217000	—	9350000
43.02	Subventions de fonctionnement, etc.	321100000	98467000	—

Transferts de revenus à l'enseignement libre.

44.01	Subventions-traitements, etc.	3472061000	—	13 851 000
44.02	Subventions de fonctionnement, etc.	396 800 000	127177000	—
	Totaux pour le chapitre III		225 644 000	23 201000

CHAPITRE IV.

TRANSFERTS DE CAPITAUX.

64.01	Subventions d'équipement, etc.	21000 000	—	3158000
	Totaux pour le chapitre IV		—	3 158000

CHAPITRE V.

ACHATS DE BIENS MEUBLES PATRIMONIAUX
ET AUTRES INVESTISSEMENTS.

70.01	Aménagement et équipement de plaines de feu et de sport. *	10 000 000	1020000	—
74.01	Achats de machines, etc. :			
	1. Services extérieurs	21 000	1000	—
	2. Enseignement technique de l'Etat	104597 000	10000000	—
	Totaux pour le chapitre V		11 021 000	—
	Totaux pour la section IV. - Enseignement technique		332590000	26359000

(In franken.)

TITEL I. - GEWONE UITGAVEN.

Crédits proposés pour 1973 — Kredieten voorgesteld voor 1973	Crédits supplémentaires années antérieures — Bijkredieten vorige jaren	Total des crédits — Totaal der kredieten	TEK STE X	An.
31157000	3461837	34618837	Vaste en vloeibare brandstoffen, enz.	12.04
1977000	—	1977000	Kleding, enz.	12.07
			Allerhande verzorgingen, enz. :	12.10
4148000	—	4148000	1. Buiendiensten.	
3489009	—	3489000	2. Rijks technisch onderwijs.	
			Uitgaven voor beroepsscholing :	12.11
80000	—	80 000	1. Buiendiensten.	
186000	24790	210 790	2. Rijks technisch onderwijs.	
%7000	—	467000	Andere kleine bestuursuitgaven	12.12
3260000	—	3260000	Uitzonderingsuitgaven voor diensren, enz.	12.14
5 095 000	—	5 095 000	Prijssuitreikingen, enz.	12.20
3262000	—	3262000	Kosten voor propaganda en publiciteit	12.21
1418 000	la 102	1438102	Kostenloos verspreiden van leerboeken, enz.	12.22
6114 000	—	6114000	Verzekering van leerlingen, enz.	12.23
311 000	—	311 000	Sociale voordelen	12.24
68235000	—	68235000	Terugbetaling van de kosten voor vervoer van de leerlingen, enz.	12.25
31731000	400698	32131698	Grondstoffen, enz.	12.26
	3918 143		Totaal voor § 2.	
	4745710		Totaal voor hoofdstuk I.	

HOOFDSTUK III.

INKOMENSOVERDRACHTEN.

Inkomensoverdrachten aan de gemeenten en aan de provincies.

2605867000	—	2 605 867 000	Wettelijke, enz.	43.01
419 %7000	—	419567 000	Werkinkosten, enz.	43.02

Inkomensoverdrachten aan het vrij onderwijs.

3458210000	1000 000	3459210 000	Wettelijke, enz.	44.01
523977 000	—	523977000	Werkingskosten, enz.	44.02
	1000 000		Totaal voor hoofdstuk III.	

HOOFDSTUK IV.

VERMOGENSOVERDRACHTEN.

17842 000	—	17842000	Uitrustingskosten, enz.	64.01
	—		Totaal voor hoofdstuk IV.	

HOOFDSTUK V.

AANKOOP VAN ROERENDE VERMOGENSGOEDEREN
EN ANDERE INVESTERINGEN.

11 020000	1030448	12 050 448	Aanleg en uitrusting van speciaal- en sportplaatsen	70.01
			Aankoop van machines, enz. :	74.01
28000	—	28 000	1. Buiendiensten.	
114 591 000	—	114597 000	2. Rijks technisch onderwijs.	
	1030448		Totaal voor hoofdstuk V.	
	6776158		Totaal voor sectie IV. - Technisch onderwijs.	

TITRE I. - DEPENSES ORDINAIRES.

(En francs.)

Art.	LIBELLES	Crédits alloués pour 1973 Kredieten verleend voor 1973	Crédits supplémentaires année courante Bi;kredieten lopend jaar	Réductions Verminderings
------	----------	---	--	---------------------------------

Section V.

Enseignement normal..

CHAPITRE J.

DEPENSES DE CONSOMMATION.

S 1. Salaires et charges sociales:

11.03	Rémunérations, etc. :			
	1. Inspection "	1177000	678000	—
	2. Personne! enseignant et surveillants	464273000	41958000	—
	3. Personne! ouvrier et de maitrise	97755000	5 135000	—
11.04	Allocations généralement quelconques, etc. :			
	1. Administration de l'enseignement nonnal...	2530000	—	—
	2. Etablissements d'enseignement normal de l'Etat	1076000	—	—
	Totaux pour le SI		47971 000	—

S 2. Achats de biens non durables et de services.

12.02	Eau, vapeur, gaz, etc.,; ..	12244000	2200000	—
12.DJ	Dépenses d'entretien, etc..	7000000	700000	—
12.04	Combustibles solides et liquides, etc.	13 000 000	—	—
12.10	Indemnités généralement quelconques, etc. :			
	1. Inspection ...	124000	18000	—
12.14	Frais exceptionnels et de services, etc.	1200 000	—	—
12.23	Assurance des élèves, etc.	679 000	243000	—
12.26	Achats de matières premières, etc.	3938 000	393000	—
	Totaux pour le § 2 ...		3554000	—
	Totaux pour le chapitre I ...		51525000	—

CHAPITRE III.

TRANSFERTS DE REVENUS.

Transferts de revenus aux communes et aux provinces.

43.Dt	Subventions-traitements, etc.	159126 000	—	45775000
43.02	Subventions de fonctionnement, etc.	18 08i 000	3649 000	—
43.03	Interventi~il de l'Etat dans le coût des livres, etc.	336 000	—	336000

Transferts : de revenus à l'enseignement libre.

44.01	Subventions-traitements,	etc.	<..	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	3838.59000	---	104525 000
44.02	Subventions de fonctionnement,	etc.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	38.535000	---	1043 000
44.03	Intervention de l'Etat dans Je coût des livres,	etc.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	1275 000	---	<u>1 215 000</u>
	Totaux pour le chapitre III	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...		3649 000	152954 000

(In franken.)

TITEL I. - GEWONE UITGAVEN.

Crédits proposés pour 1973 — Kredieten voorgesteld voor 1973	Crédits supplémentaires années antérieures — Bijkredieten van Jaren	Total des crédits — Totaal der kredieten	TE K S T E N	Arr.
--	---	--	--------------	------

Sectie V.

Normaalonderwijs.

HOOFDSTUK 1.

CONSUMPTIEVE BESTEDINGEN.

§ 1. Lonen en sociale lasten.

			Bezoldigingen, - enz.:	11,03
1555000	1 193	1556293	1. Inspectie.	
506 231000	—	506231000	2. Onderwijzend personeel en studiemeesters,	
103090 000	1976421	105066421	3. Werklieden- en meesterspersoneel,	
			Allerhande roelagen, enz. :	11,04
2530000	3116	2533116	1. Bestuur van het normaalonderwijs.	
1076000	56560	1132560	2. Rijksinrichtingen voor normaalonderwijs.	
	2 037 390		Totaal voor § 1,	

§ 2. Aankoop van niet-duurzame goederen en van diensten.

14444000	—	14444000	Water, stoom, gas, enz.	12.02
7700000	367892	8 067892	Onderhoudsuitgaven, enz.	12.03
13 000000	1015929	14 015 929	Vaste en vloeibare brandstoffen, - enz.	12.04
			Allerhande vergoedingen, enz. :	U.10
142000	9570	151570	1. Inspectie.	
1200 000	22513	1222513	Uitzonderingsuitgaven voor diensten, enz.	12.14
922000	—	922 000	Verzekering van de leerlingen, enz.	12.23
4331000	—	4331000	Aankoop van grondstoffen, enz.	12.26
	1415 904		Totaal voor § 2,	
	3453294		Totaal voor hoofdstuk I.	

HOOFDSTUK III.

INKOMENSOVERDRACHTEN.

Inkomensoverdrachten aan de gemeenten en aan de provincies.

113 351 000	20 000 000	133351000	Weddetoelagen, enz.	43.01
21736000	—	21736 000	Werkings-toelagen, enz.	43.02
—	—	—	Bijdrage van de Staat in de kosten voor leerboeken, enz.	43.03

Inkomensoverdrachten aan het vrij onderwijs.

279334000	30 000 000	309334 000	Weddetoelagen, enz.	44.01
37492000	—	37492 000	Werkings-toelagen, enz.	44.02
—	—	—	Bijdrage van de Staat in de kosten voor leerboeken, enz.	44.03
	50 000 000		Totaal voor hoofdstuk III.	

TITRE I. - DEPENSES ORDINAIRES.

(En francs.)

An.	T I B E L L E S	Crédits alloués pour 1973 — Kredieten verleend (voor 1973	Crédits supplémentaires année courante — Bij kredieten lopend jaar	Réductions — Verminderingen
-----	-----------------	---	--	-----------------------------------

CHAPITRE V.

ACHATS DE BIENS MEUBLES PATRIMONIAUX.

74.01	Achats de machines, etc....	14135000	—	500000
	Totaux pour le chapitre V ...		—	500000
	Totaux pour la section V. - Enseignement normal ..		55174000	153454000

Section VI.

Organisation des études.

CHAPITRE I.

DEPENSES DE CONSOMMATION.

§ 1. Salaires et charges sociales.

11.03	Rémunérations, etc. :			
	1. Contrôle de l'application de lois linguistiques en matière d'enseignement	2001000	—	—
	3. Inspection de l'enseignement par correspondance	1194000	—	398000
	4. Centres psycho-médico-sociaux	172156000	6202000	—
	5. Inspection des Centres psycho-médico-sociaux et offices d'orientation professionnelle....	594000	—	198000
11.04	Allocations généralement quelconques, etc. :			
	1. Centres psycho-médico-sociaux...	25 000	35000	—
	2. Allocations aux professeurs de l'enseignement par correspondance ...	18500000	—	—
	Totaux pour le § 1 ...		6237000	596000

§ 2. Achats de biens non durables et de services.

12.02	Eau, vapeur, gaz, etc. :			
	1. Centres psycho-médico-sociaux	3135000	—	—
12.04	Combustibles solides et liquides, etc.	1840000	—	—
12.05	Fournitures de bureau, etc....	1000000	—	—
12.09	Utilisation de véhicules automoteurs, etc. :			
	1. Intendance	31600 000	—	—
12.10	Indemnités généralement quelconques, etc....	5268000	—	—
12.11	Dépenses de formation professionnelle ...	11003 000	—	—
12.12	Autres menues dépenses d'administration:			
	2. Conseil national des Parents ...	600000	—	30000
	Totaux pour le § 2 ...		—	30000
	Totaux pour le chapitre I ...		6237000	626000

CHAPITRE III.

TRANSFERTS DE REVENUS.

Transferts de revenus aux communes et aux provinces.

43.02	Subventions de fonctionnement, etc.	14 682 000	—	1500 000
44.02	Subventions de fonctionnement, etc.	19264000	—	1300000
	Totaux pour le chapitre III ...		—	2800000

(In franken).

TITEL I. - GEWONE UITGAVEN.

Crédits proposés pour 1973 — Kredieten voor 1973	Crédits supplémentaires années antérieures — Bijkredieten voor jare	Total des crédits — Totaal der kredieten :	TEKSTEN	An.
---	---	--	---------	-----

HOOFDSTUK V.

AANKOOP VAN ROERENDE VERMOGENSGOEDEREN.

13 635 000	571219	14206 219	Aankoop van machines, enz.	74.01
	<u>571219</u>		Totalen voor hoofdstuk V.	
	54024 SB		Totalen voor sectie V. - Normaalonderwijs.	

Sectie VI.

Organisatie van het onderwijs.

HOOFDSTUK I.

CONSUMPTIEVE BESTEDINGEN.

§ 1. Lonen en sociale lasten.

			Bezoldigingen, - enz. :	11.03
2001000	21554	2022554	1. Controle over de toepassing van de taalwetten inzake onderwijs.	
796000	—	796000	3. Invoering van het schriftelijk onderwijs.	
178358000	—	178358000	4. Psycho-medisch-sociale centra.	
396000	—	396000	5. Inspectie van de psycho-medisch-sociale centra en diensten voor beroepsoriëntering.	
			Allerhande toelagen, enz. :	11.04
60000	38400	98400	1. Psycho-medisch-sociale centra.	
18500000	<u>4250000</u>	22750000	2. Toelagen aan de leraars van het schriftelijk onderwijs.	
	4309954		Totalen voor § 1.	

§ 2. Aankoop van niet-duurzame goederen en van diensten.

			Water, stoom, gas, enz. :	12.02
3135000	108 101	3243101	1. Psycho-medisch-sociale centra.	
1840000	3000	1843000	Vaste en vloeibare brandstoffen, enz.	12.04
1000000	223910	1223 910	Bureaubenodigdheden, - enz.	12.05
			Uitgaven in verband met het gebruik van motorvoertuigen, enz.	12.09
31600 000	376687	31976687	1. Intendance.	
5268000	4463	5 272463	Allerhande vergoedingen, enz.	12.10
11 003 000	5355	11008355	Uitgaven voor beroepsscholing	12.11
			Andere kleine bestuursuitgaven :	12.12
570000	—	570000	2. Nationale Ouderraad.	
	<u>721516</u>		Totalen voor § 2.	
	5031470		Totalen voor hoofdstuk I.	

HOOFDSTUK III.

INKOMENSQVERDRACHTEN.

			Inkomensoverdrachten aan de gemeenten en aan de provincies.	
13182000	—	13 182000	Werkingskosten, enz.	43.02
17964000	—	17964000	Werkingskosten, enz.	44.02
	—		Totalen voor hoofdstuk III.	

TITRE I. - DEPENSES ORDINAIRES.

(En francs.)

An.	LIBELLES	Crédits alloués pour 1973 — <i>Kredieten v'erleend tloor 1973</i>	Crédits supplémentaires année courante — <i>Bijkredieten lopend in 1973</i>	Réductions — <i>Verminderingen</i>
-----	----------	---	---	--

CHAPITRE IV.

TRANSFERTS DE CAPITAUX.

63.0t	Subventions pour frais d'équipement, etc. ""	...	...	...	...	...	...	290000	—	15000'
64.0t	Subventions pour frais, d'équipement, etc. ""	...	...	...	...	...	...	210 01X1	—	10000'
Totaux pour le chapitre IV								—	—	25000

CHAPITRE V.

ACHATS DE BIENS MEUBLES PATRIMONIAUX.

74.01	Achats de machines, etc. :			
	1. Centres psycho-médico-sociaux	5000000	—	—
74.04	Achats de moyens de transport terrestre:			
	1. Intendance	20000000	—	—
	Totaux pour le chapitre V		—	—
	Totaux pour la section VI - Organisation des études .0.		6237000	3451000

Section VII.

Enseignement supérieur.

CHAPITRE I.

DEPENSES DE CONSOMMATION.

§ 1. Salaires et charges sociales.

11.04	Allocations généralement quelconques, etc. :							
	6. Frais de contrôle des institutions universitaires	...	...	...	...	56100	—	<u>161000</u>
		Totaux pour le § t "0	...	...			—	<u>161000</u>

§ 2. Achats de biens non durables et de services.

12.003	Dépenses d'entretien de locaux, etc. :			
	6. Administration de l'enseignement... supérieur et de la recherche scientifique 0" 0"	125000	—	25000
12.10	Indemnités généralement qualconques, etc. :			
	4. Faculté des Sciences agronomiques de l'Etat à Gembloux...	—	—	—
12.12	Autres menues dépenses d'administration:			
	6. Administration de l'enseignement... supérieur et de la recherche scientifique 0" 00'	75000	—	<u>25 000</u>
	Totaux pour le § 2		—	<u>50000</u>
	Totaux pour le chapitre I		—	211 000

CHAPITRE II.

INTERETS ET PERTES.

21.01	Subventions à 1.1 Caisse générale d'Epargne et de Retraite, etc. :			
	2. Nouveau régime d'investissements (loi du 16 juillet 1970)	10 549 000	---	11901000
	Totaux pour le chapitre II		---	8901 000

(In franken.)

TITEL 1. - GEWONE UITGAVEN.

Crédits proposés pour 1973 Kredieten... voorgesteld voor 1973	Crédits supplémentaires années antérieures Bijkundigen... vorige jaren	Total des crédits Totaal der kredieten	TE KSTEN	An.
--	---	--	----------	-----

HOOFDSTUK IV.

VERMOGENSOVERDRACHTEN.

275000	—	275000	Uitrustingsoelagen, enz.	63.01
200000	—	200000	Uitrustingsroelagen, enz.	64.01
	—		Totaal voor hoofdstuk IV.	

HOOFDSTUK V.

AANKOOP VAN ROERENDE VERMOGENSGOEDEREN.

			Aankoop van machines, enz. :	74.01
5000000	108685	5 108685	1. Psycho-mechanisch-sociale centra.	
			Aankoop van vervoermiddelen te land:	74.04
20000000	<u>164638</u>	20164638	1. Intendance.	
	<u>273323</u>		Totaal voor hoofdstuk V.	
	530479.1		Totaal voor sectie VI. - Organisatie van het onderwijs,	

Sectie VII.

Hoger onderwijs.

HOOFDSTUK I.

CONSUMPTIEVE BESTEDINGEN.

§ 1. Lonen en sociale lasten.

400000	—	400000	Allerhande roelagen, enz. :	11.04
	—		6. Onkosten voor de controle van de universitaire insprekingen.	
			Totaal voor § 1.	

§ 2. Aankoop van niet-duurzame goederen en van kredieten,

			Onderhoudsuitgaven van lokalen, enz. ,	12.03
100 000	—	100 000	6. Bestuur van het hoger onderwijs en het wetenschappelijk onderzoek.	
			Allerhande vergoedingen, enz. :	12.10
—	150629	150629	4. Rijksfaculteit der Landbouwwetenschappen te Gent,	
			Andere kleine bestuursuitgaven ,	12.12
50000	—	50 000	6. Bestuur van het hoger onderwijs en het wetenschappelijk onderzoek.	
	<u>150 629</u>		Totaal voor § 2.	
	150629		Totaal voor hoofdstuk I.	

HOOFDSTUK II.

RENTE EN VERLIEZEN.

1648000	—	1648000	Toelagen aan de Algemene Spaar- en Lijfrentekas, enz. :	21.01
	—		2. Nieuw investeringsregime (wet van 16 juli 1970).	
			Totaal voor hoofdstuk II.	

TITRE I. - DEPENSES ORDINAIRES.

Art.	LIBELLES	Crédits alloués pour 1973 — Kredieten Yerleend VOO, 1973	Crédits supplémentaires année courante — Bijkredieten lopende jaar	Réductions — Verminderin 1973
------	----------	--	--	--

CHAPITRE III.

TRANSFERTS DE REVENUS.

Transferts de revenus aux ménages.

33.01	Subventions, etc.	187200 000	5168000	—
33.02	Subvention au service social, etc.	760000	—	240000

Transferts de revenus à l'enseignement libre.

44.01	Allocation de fonctionnement à l'Université libre de Bruxelles, etc. ...	1250753000	195 523 000	—
44.02	Allocation de fonctionnement à l'Université catholique de Louvain, etc.	1603178000	182 361 000	—
44.03	Allocation de fonctionnement aux Facultés universitaires Notre-Dame de la Paix à Namur, etc.	249308000	1 964 000	—
44.04	Allocation de fonctionnement à la Faculté universitaire catholique de Mons, etc.	69369000	2 713 000	—
44.05	Allocation de fonctionnement à la Faculté polytechnique de Mons, etc.	230666000	8 713 000	—
44.07	Allocation de fonctionnement pour création d'enseignements aux Facultés Notre-Dame de la Paix à Namur, etc.	35807000	30 731 000	—
44.08	Subvention à la Fondation universitaire luxembourgeoise, etc.	34269000	—	8 061 000
44.09	Subventions pour prêts aux établissements libres universitaires, etc. :			
	3. Nouveau régime - installations immobilières, etc.	189371000	—	24 497 000
	4. Nouveau régime - installations immobilières, etc.	33817000	—	5 461 000
44.10	Allocation de fonctionnement pour création d'enseignements à la Faculté universitaire catholique de Mons, etc.	14750000	16 142 000	—
44.11 (nouv.)	Allocation de fonctionnement aux Facultés universitaires Saint-Louis à Bruxelles, etc.	—	54 602 000	—
Totaux pour le chapitre III			497 917 000	38 259 000

CHAPITRE VI.

DIVERS.

Non réparti économiquement.

01.01	Allocation de fonctionnement à l'Université de l'Etat à Liège, etc.	1451354000	54824000	—
01.02	Allocation de fonctionnement à l'Université de l'Etat à Mons, etc.	259795000	—	21040 000
01.04	Allocation de fonctionnement à la Faculté des Sciences agronomiques de l'Etat à Gembloux, etc.	144857000	6495000	—
01.09	Ecole d'interprètes internationaux de l'Université de l'Etat à Mons, etc.	21967000	619000	—
01.14	Allocation de fonctionnement pour création d'enseignements à l'Université de l'Etat à Mons, etc.	17227000	—	17227000
Totaux pour le chapitre VI			61938000	38267000
Totaux pour la section VII. - Enseignement supérieur			559855000	85638000

TITEL 1. - GEWONE UITGAVEN.

Crédits proposés pour 1973 Kredieten voorgesteld voor 1973	Crédits supplémentaires années antérieures Bijkredieten voorafge jaren	Tout des crédits Totale der kredieten	TE K S T E N	Art.
---	---	--	--------------	------

HOOFDSTUK III.

INKOMENSOVERDRACHTEN.

Inkomensoverdrachten aan gezinnen.

192 368 000	—	192 368 000	Toelagen, enz.	33.01
520000	—	520000	Toelage voor de sociale dienst, enz.	33.02

Inkomensoverdrachten aan het vrij onderwijs.

1446276000	—	1446276000	Werkingsuitkeringen aan de « Université libre de Bruxelles », enz.	44.01
1785539000	—	1785539000	Werkingsuitkeringen aan de « Université catholique de Louvain », enz.	44.02
251272 000	—	251272 000	Werkingsuitkeringen aan de « Facultés universitaires Notre-Dame de la Paix » te Namen, enz.	43.03
72082000	—	72 082000	Werkingsuitkeringen aan de « Faculté universitaire catholique » te Bergen, enz.	44.04
239379000	—	239379000	Werkingsuitkeringen aan de « Faculté polytechnique » te Bergen, enz.	44.05
66538000	—	66538000	Werkingsuitkeringen voor de inrichting van studies aan de « Facultés Notre-Dame de la Paix » te Namen, enz.	44.07
26208000	—	26208000	Toelage aan de « Fondation universitaire luxembourgeoise », enz.	44.08
164874000	—	164874 000	Toelagen enz., voor leningen aan de vrije universitaire inrichtingen, enz. :	44.09
28356000	—	28356000	3. Nieuw regime - onroerende installaties, enz.	
	—		4. Nieuw regime - onroerende installaties, enz.	
30892000	7200000	38 092000	Werkingsuitkeringen voor de inrichting van studies aan de « Faculté universitaire catholique » te Bergen, enz.	44.10
54 602000	—	54602000	Werkingsuitkeringen aan de « Facultés universitaires Saint-Louis à Bruxelles », enz.	44.11 (nieuw)
	7200000		Totale voor hoofdstuk III.	

HOOFDSTUK VI.

DIVERSEN.

Niet-economisch verdeeld.

1506178000	—	1506178 000	Werkingsuitkeringen aan de « Université de l'Etat » te Luik, enz.	01.01
238755000	—	238755000	Werkingsuitkeringen aan de « Université de l'Etat » te Bergen, enz.	01.02
151352000	—	151352 000	Werkingsuitkeringen aan de « Faculté des Sciences agronomiques de l'Etat » te Gembloux, enz.	01.04
22586000	—	22586000	« Ecole d'Interprètes Internationaux » van de « Université de l'Etat » te Bergen, enz.	01.09
	—		Werkingsuitkeringen voor de inrichting van studies aan de « Université de l'Etat » te Bergen, enz.	01.14
	—		Totale voor hoofdstuk VI.	
	7350 629		Totale voor sectie VII. - Hoger onderwijs.	

TITRE I. - DEPENSES ORDINAIRES.

(En francs.)

Art.	LIBELLES	Crédits alloués pour 1973 — Kredieten verleend voor 1973	Crédits supplémentaires année courante — Bijkredieten lotrend jaar	Réductions — Yerminderingen
------	----------	--	--	-----------------------------------

Section VIII.

Recherche scientifique.

CHAPITRE I.

DEPENSES DE CONSOMMATION.

§ 2. Achats de biens non durables et de services.

12.02	Eau, vapeur, gaz, etc. :			
	1. Académie royale de Belgique	450 000	100000	—
12.03	Dépenses d'entretien, etc. :			
	1. Académie royale de Belgique	700 000	—	—
	Totaux pour le § 2		100 000	—
	Totaux pour le chapitre I		100000	—

CHAPITRE III.

TRANSFERTS DE REVENUS.

Transferts de revenus aux ménages.

41.09	Subvention à l'Académie royale des Sciences, des Lettres et des Beaux-Arts de Belgique, etc.	—	1 512 000	—
	Totaux pour le chapitre III		1 840 000	—
	Totaux pour la section VIII. - Recherche scientifique		1 940 000	—

Section IX.

Administration générale.

CHAPITRE I.

DEPENSES DE CONSOMMATION.

§ 1. Salaires et charges sociales,

11.02	Traitements et indemnités du personnel du Cabinet:			
	1. du Ministre de l'Education nationale	13 598 000	—	—
	2. du Ministre de la Culture française	10 750 000	434000	—
11.03	Rémunérations, etc. :			
	1. Administration centrale	39 420 400	30 116 000	—
11.04	Allocations généralement quelconques, etc. :			
	1. Administration centrale	8190 000	—	—
	Totaux pour le § 1		50 550 000	—
	§ 2. Achats de biens non durables et de services.			
12.01	Honoraire, des avocats, etc.	5 092 000	—	1000000
12.02	Eau, vapeur, gaz, etc. :			
	3. Administration centrale	15 926 000	—	4000000
12.03	Dépenses d'entretien, etc. :			
	2. Hôtel du Ministre de la Culture française	284000	—	—
	3. Administration centrale	4 122 400	4672 000	—

(In franken.)

TITEL I. - GEWONE UITGAVEN.

Crédits proposés pour 1973 Kredieten /1973-est-/d voor 1973	Credits supplémentaires années antérieures Bijkredieten VOTJ-(' ielerz	Total des m'dits Tot.JJ/ der kredieten	TEKSTEN	Art:
--	---	---	---------	------

Sectie VIII.

Wetenschappelijk onderzoek.

HOOFDSTUK 1.

CONSUMPTIEVE BESTEDINGEN.

§ 2. Aankoop van niet-duurzame goederen en van diensten.

			Water, stoom, gas, enz. :	12.02
550000	14 619	564619	1. «Académie royale de Belgique »,	
			Onderhoudsuitgaven, enz. :	12.03
700000	<u>11 628</u>	711628	I. «Académie royale de Belgique »,	
	<u>26247</u>		Totalen voor § 2.	
	26247		Totalen voor hoofdstuk 1.	

HOOFDSTUK III.

INKOMENSOVERDRACHTEN.

Inkomensoverdrachten aan gezinnen.

1840000	—	1840000	Toelage aan de « Académie royale des Sciences, des Lettres et des Beaux-Arts de Belgique », enz.	41.09
	—		Totalen voor hoofdstuk III.	
	<u>26247</u>		Totalen voor sectie VIII. - Wetenschappelijk onderzoek.	

Sectie IX.

Algemeen bestuur.

HOOFDSTUK I.

CONSUMPTIEVE BESTEDINGEN.

§ 1. Lonen en sociale lasten.

			[aerwedden en vergoedingen van het personeel van het Kabinet:	11.02
13 598 000 11 184000	SO 0355 1711.388	13648035 12895388	1. van de Minister van Nationale Opvoeding, 2. van de Minister van Franse Cultuur.	
			Bezoldigingen, enz. :	11.03
424320000	—	414 320 000	1. Hoofdbestuur.	
			Alcrhande toelagen, enz. :	11.04
8190000	<u>456846</u>	8646846	1. Hoofdbestuur,	
	2218269		Totalen voor § 1.	

§ 2. Aankoop van niet-duurzame goederen en van diensten.

4092 000	—	4092000	Erelonen van advocaten, enz.	U.OI
			Water, stoom, gas, enz. :	12.02
15926000	2406000	I~ 332000	3. Hoofdbestuur.	
			Ondcrhoudsuitgaven, enz. :	12.03
284000 45896 000	56963 12695	310 963 45 1115 695	... Aanbesteding van de Minister van Fransc Cultuur 3. Hoofdbestuur.	

TITRE J. - DEPENSES ORDINAIRES.

An.	LI BELLES	Crédits alloués pour 1973 — kredieten verleend voor 1973	Crédits supplémentaires année courante — Bijkredieten lopend jaar	Réductions — Verminderin1(en)
12.05	Fournitures de bureau, etc. :			
	1. Administration centrale'	13 000000	—	—
12.07	Habillement, etc. :			
	3. Administration centrale	321000	100000	—
12.09	Utilisation de véhicules automoteurs, etc. :			
	1. Ministre de l'Education nationale et Cabinet	950000	53000	—
	2. Ministre de la Culture française et Cabinet	1100000	112 000	—
	3. Administration centrale	1364000	136000	—
12.10	Indemnités généralement quelconques, etc. ;			
	1. Administration centrale	10906000	—	—
12.12	Autres menues dépenses d'administration:			
	1. Cabinet du Ministre de l'Education nationale	250 000	100000	—
	2. Cabinet du Ministre de la Culture française	220000	80000	—
	3. Administration centrale	80000	120000	—
12.13	Location de biens immobiliers, etc.	37456000	6000000	—
12.14	Frais exceptionnels de services, etc. :			
	1. Administration centrale	2274000	11 900 000	—
	2. Etablissements et services de l'Etat.	15000000	—	12000000
12.15 (nouu.)	Dépenses se rapportant aux travaux d'entretien à charité de l'Etat-pro- priétaire, exécutés en 1972 à l'intervention de la Régie des Bâtiments, dans les bâtiments de l'Etat occupés par le Département	—	—	—
	Totaux pour le S 2		<u>23273000</u>	<u>17000000</u>
	Totaux pour le chapitre I		53 823 000	17000000
CHAPITRE V.				
ACHATS DE BIENS MEUBLES PATRIMONIAUX.				
74.01	Achats de machines, etc. :			
	1. Hôtel du Ministre de l'Education nationale	42000	—	42000
	3. Administration centrale	4307000	—	—
74.03	Achats de mobilier, etc. :			
	1. Hôtel du Ministre de l'Education nationale	155000	42006	—
	2. Hôtel du Ministre de la Culture française	105000	85000	—
	3. Administration centrale	6256000	3844000	—
74.04	Achats de moyens de transport terrestre:			
	1. Ministre de l'Education nationale et Cabinet... ..	375000	210000	—
	2. Ministre de la Culture française et Cabinet	—	<u>580000</u>	—
	Totaux pour le chapitre V		<u>4761000</u>	<u>42000</u>
	Totaux pour la section IX. - Administration générale		<u>58584000</u>	<u>17042000</u>
	Totaux pour le Budget de l'Education nationale. - Régime français... ..		2217940000	361382000

TITEL I. - GEWONE UITGAVEN.

Crédits proposés pour 1973 kredieten voor 1973	Crédits supplémentaires années antérieures Bijkomende voorrij- jaren	Tout des crédits Totale der kredieten	TEKSTEN	An.
			Bureaubestedingen, enz. :	12.05
13000000	160 610	13 160 610	1. Hoofdbestuur.	
			Kleding, enz. :	12.07
421000	—	421000	3. Hoofdbestuur.	
			Uitgaven in verband met het gebruik van motorvoertuigen, enz. :	12.09
1003000 912000 1500000	2810 — —	1005810 912 000 1500 000	1. Minister van Nationale Opvoeding en Kabinet, 2. Minister van de Franse Cultuur en Kabinet. 3. Hoofdbestuur.	
			Allerhande vergoedingen, enz. :	12.10
10906000	906145	11812145	1. Hoofdbestuur.	
			Andere kleine bestuursuitgaven :	12.12
350000 300000 200000	20448 41915 —	370448 341915 200000	1. Kabinets van de Minister van Nationale Opvoeding, 2. Kabinets van de Minister van Franse Cultuur, 3. Hoofdbestuur.	
43456000	18000	43474000	Huur van roerende goederen, enz.	12.13
			Uitzonderingsuitgaven voor diensten, enz. :	12.14
14 174000 3000000	— 19092	14174000 3019092	1. Hoofdbestuur. 2. Rijksinrichtingen en -diensten.	
			Uitgaven in verband met de door bemiddeling van de Regie der Gebouwen in 1972 uitgevoerde onderhoudswerken ten laste van de Staatseigenaar aan de door het Departement bezette Rijksgebouwen.	12.15 (nieuw)
	9627517	9627517		
	13 272 195		Totale voor § 2.	
	15490464		Totale voor hoofdstuk I.	
HOOFDSTUK V.				
AANKOOP VAN ROERENDE VERMOGENSGOEDEREN.				
			Aankoop van machines, enz. :	74.01
4307000	229562	4536562	1. Ambtswoning van de Minister van Nationale opvoeding, 3. Hoofdbestuur,	
			Aankoop van meubilair, enz. :	74.03
197000 190000 10100 000	— — —	197000 190000 10 100 000	1. Ambtswoning van de Minister van Nationale opvoeding, 2. Ambtswoning van de Minister van Franse Cultuur, 3. Hoofdbestuur,	
			Aankoop van vervoermiddelen te land:	74.04
585000 580000	— —	585000 580000	1. Minister van Nationale Opvoeding en Kabinet, 2. Minister van Franse Cultuur en Kabinet,	
	229562		Totale voor hoofdstuk V.	
	15 026		Totale voor sectie IX. - Algemeen bestuur,	
	293987802		Totale voor de begroting van Nationale Opvoeding. - Franstalig regime.	

(En francs.)

CHAPITRE m.

Transferts de capitaux aux fonds
et aux institutions publiques sans caractère d'entreprise.

1. Université de l'Etat à Liège ..,
2. Université de l'Etat à Mons
3. Faculté des Sciences agronomiques de l'Etat à Gembloux ...
4. Faculté de Médecine vétérinaire de l'Université de l'Etat à Liège ..,

Totaux pour le chapitre III

Totaux pour le titre II, - Dépenses extraordinaires

BAUDOUIN.

PAR LE ROI:

*Le Vice-Premier Ministre et Ministre du Budget)
chargé de la Coordination des Réformes
institutionnelles,*

L. TINDEMANS.

Le Vice-Premier Ministre et Ministre des Finances,

W. DE CLERCQ.

Le Ministre de l'Education nationale,

M. TOUSSAINT.

Le Secrétaire d'Etat au Budget,

A. HUMBLET.

(In franken.)

TITEL II. - BUITENGEWONE UITGAVEN.

CREDITS D'ORDONNANCE ORDONNANCE RINGSKRIFT				TEKSTEN	Art.
Allocations Kredieten	1973 1973	Suppléments	Réductions		
Report Ovondacht	Crédit voté Gestemd krediet	Aanvullingen	Verminderingen		

HOOFDSTUK III.

VERMOGENSOVERDRACHTEN.

Vermogensoverdrachten aan fondsen
en openbare instellingen zonder bedrijfskarakter.

Kredieten voor de onroerende instellingen, enz. : 61,05

—	520064000	—	52532000	1. Rijksuniversiteit te Luik.
—	375948000	12 026 000	—	2. Rijksuniversiteit te Bergen.
—	37596000	21202000	—	3. Rijksfaculteit der Landbouwwetenschappen te Gembloux.
—	56392 000	19304000	—	4. Faculteit voor Veeartsenijkunde van de Rijksuniversiteit te Luik.
—	990000 000	52532000	52532000	Totalen voor hoofdstuk III.
—	990000000	52532000	51531000	Totalen voor titel II. - Buitengewone uitgaven,

Ons bekend om te worden gevoegd
bij Ons besluit van 9 januari 1974.

VAN KONINGSWEGE:

BOUDEWIJN.

De Vice-Eerste Minister en Minister van Begroting,
belast met de Coördinatie van de Institutionele
Hervormingen,

L. TINDEMANS.

De Vice-Eerste Minister en Minister van Financiën,

W. DE CLERCQ.

De Minister van Nationale Opvoeding,

M. TOUSSAINT.

De Staatssecretaris voor Begroting,

A. HUMBLET.

PROGRAMME JUSTIRCA TIF.

TITRE I.

DEPENSES ORDINAIRES.

Section I.

Enseignement primaire.

Art. 11.03. - *Rémunérations, etc.*

11.03.1., Inspection de l'enseignement primaire.

Crédit supplémentaire; 4 111 000 francs.

Revalorisation du traitement des 18 inspecteurs de religion, augmentation du pécule de vacances et incidence de l'index.

11.03.2. Personnel enseignant et surveillants:

Crédit supplémentaire; 19468 000 francs.

Incidence de la revalorisation au 1^{er} avril 1972 ainsi que de l'augmentation de l'index et du pécule de vacances.

11.03.3. Personnel ouvrier et de maîtrise.

A. - Crédit supplémentaire: 3 858 000 francs.

Augmentation du pécule de vacances et incidence de l'index.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures; 3731448 francs.

Régularisation des dépassements effectués par les comptables pour le paiement des salaires sur avances de fonds. Incidence de la revalorisation.

1971	...	...	...	...	...	...	F	153651
1972	...	...	...	...	...	...	F	3577797

Art. 11.04. - *Allocations généralement quelconques, etc.*

11.04.2. Enseignement primaire de l'Etat.

A. - Crédit supplémentaire: 200 000 francs.

Paiement de l'allocation due pour la fonction accessoire de secrétaire-économe dans les établissements qui ne disposent pas temporairement d'un agent administratif correspondant-comptable.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures; 13 467 francs.

Etats de rétribution de surveillance introduits tardivement:

1970	...	...	...	...	...	...	F	4142
1971	...	...	...	...	...	...	F	9325

Art. 12.02. - *Eau, vapeur, gaz, etc.*

12.02.2. Enseignement primaire de l'Etat.

A. - Crédit supplémentaire: 611 000 francs.

Augmentation des tarifs, en particulier celui de l'eau.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 894661 francs.

Créances impayées et dépassements effectués par les comptables des écoles.

Placement du chauffage au gaz de ville dans les écoles et augmentation des tarifs:

1971	...	...	...	...	...	...	F	40848
1972	...	...	...	...	...	...	F	853813

VERANTWOORDINGSPROGRAMMA.

TITEL I.

GEWONE UITGAVEN.

Sectie I.

Lager onderwijs.

Art. 11.03. - *Bezoldigingen, enz.*

11.03.1.. Inspectie van het lager onderwijs.

Bijkrediet : 4 111 000 frank.

Herwaardering van de wedde van 18 inspecteurs voor godsdienst, verhoging van het verlofgeld en terugslag van het indexcijfer.

11.03.2. Onderwijzend personeel en studiemeesters.

Bijkrediet ; 19 468 000 frank.

Terugslag van de herwaardering op 1 april 1972, alsmede van de stijging van het indexcijfer en de verhoging van het verlofgeld.

11.03.3. Werklieden- en meesterspersoneel.

A. - Bijkrediet ; 3858000 frank.

Verhoging van het verlofgeld en terugslag van het indexcijfer.

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 3731448 frank.

Regularisatie van de kredietoverschrijdingen gedaan door de rekenplichtigen om de lonen uit te betalen met geldvoorschotten. Terugslag van de herwaardering :

1971	...	...	...	...	...	...	F	153651
1972	...	...	...	...	...	...	F	3577 797

Art. 11.04. - *Allerhande toelagen, enz.*

11.04.2. Lager onderwijs van de Staat.

A. - Bijkrediet : 200000 frank.

Betaling van de toelage verschuldigd voor de uitoefening van de bijbetrekking van secretaris-huismeester in de onderwijsinrichtingen waar tijdelijk geen correspondent-rekenplichtige aanwezig is.

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 13 467 frank.

Beraalsraten voor toezicht die te laar werden ingediend :

1970	...	...	...	...	...	...	F	4142
1971	...	...	...	...	...	...	F	9325

Art. 12.02. - *Water, stoom gas, enz.*

12.02.2. Lager onderwijs van de Staat.

A. - Bijkrediet : 611 000 frank.

Verhoging van de tarieven inzonderheid dat van het water,

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 894 661 frank.

Schuldvorderingen die uirbetaald werden en kredietoverschrijdingen gedaan door de rekenplichtigen van de scholen.

Installatie van verwarming met aardgas in de scholen en verhoging van het tarief.

1971	...	...	...	...	...	...	F	40848
1972	...	...	...	...	...	...	F	853813

Art. 12.03. - *Dépenses d'entretien, etc.*

12.03.1. Enseignement primaire de l'Etat.

A. - Crédit supplémentaire: 1.000 francs.

Couverture des primes des contrats d'entretien des installations de chauffage central. Sécurité. Intervention des Travaux publics.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 193.113 francs.

Créances introduites tardivement, dépassements effectués par les comptables des écoles et remboursement de certaines créances à l'occasion de la reprise d'écoles communales de l'Etat:

1911	...	...	...	...	...	...	F	51264
1917	...	...	...	...	...	...	F	141909

Art. 12.04. - *Combustibles solides et liquides, etc.*

12.04.1. Enseignement primaire de l'Etat.

A. - Crédit supplémentaire: 635 000 francs.

Augmentation des prix des achats effectués à l'intervention de l'Office central des Fournitures. - Service des combustibles.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 519.345 francs.

Créances introduites tardivement par l'Office central des Fournitures et augmentation des prix:

1971	...	...	...	...	...	...	F	38 194
1972	...	...	...	...	...	...	F	540551

Art. 12.07. - *Habillement, etc.*

12.07.1. Enseignement primaire de l'Etat.

Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 4 199 francs.

Créances introduites tardivement par deux comptables.

Art. 12.10. - *Indemnité généralement quelconques, etc.*

12.10.1. Administration de l'enseignement primaire.

Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 4 819 francs.

Etats de remboursement d'abonnements sociaux introduits tardivement:

1969	...	...	...	...	...	...	F	290
1910	...	...	...	...	...	...	F	720
1971	...	...	...	...	...	...	F	3869

Art. 12.14. - *Frais exceptionnels de services, etc.*

12.14.1. Enseignement primaire de l'Etat.

A. - Crédit supplémentaire: 30000 francs.

Crédit insuffisant pour le paiement des dégâts locatifs et frais de déménagement.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 168 francs.

Solde à liquider d'une facture (1972) de 44434 francs.

Art. 12.20. - *Distribution des prix, etc.*

12.20.1. Enseignement primaire de l'Etat.

Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 2 154 francs.

Dépassement en avances de fonds faites par certains comptables.

Art. 12.21. - *Frais de propagande et de publicité*

12.21.1. Enseignement primaire de l'Etat.

Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 2.161 francs.

Créance introduite tardivement.

Art. 12.03. - *Onderhoudsuitgaven, enz.*

12.03.3. Lager onderwijs van de Staat.

A. - Bijkrediet: 320000 frank.

Beraaling van de premies der contracten voor onderhoud van de centrale verwarmingsinstallaties, Veiligheid. Bijdrage van het Departement Openbare Werken.

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren: 193 173 frank.

Te laar ingediende schuldvorderingen, kredietoverschrijdingen gedaan door de rekenplichtigen van de scholen en terugbetaling van sommige schuldvorderingen ten gevolge van de overnemings van gemeentescholen door de Staat:

1911	...	...	...	...	...	...	F	51264
1972	...	...	...	...	...	...	F	141909

Art. 12.04. - *Vaste en vloeibare brandstoffen, enz.*

12.04.1. Lager onderwijs van de Staat.

A. - Bijkrediet: 635000 frank.

Verhoging van de prijs van aankopen verricht door bemiddeling van het Centraal Bureau voor Bureaubehoeften - Dienst voor brandstoffen.

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren: 519345 frank.

Te laar ingediende schuldvorderingen door het Centraal Bureau voor Bureaubehoeften en verhoging van de prijzen:

1911	...	...	...	...	...	...	F	38794
1912	...	...	...	...	...	...	F	540551

Art. 12.07. - *Kleding, enz.*

12.07.1. Lager onderwijs van de Staat.

Bijkrediet
vorige begrotingsjaren: 4 199 frank.

Schuldvorderingen te laar ingediend door twee rekenplichtigen.

Art. 12.10. - *Allerlei uergoedingen, enz.*

12.10.1. Bestuur van het lager onderwijs.

Bijkrediet
vorige begrotingsjaren: 4 819 frank.

Te bat ingediende staten voor de terugbetaling van sociale abonnementen:

1969	...	...	...	...	...	...	F	290
1970	...	...	...	...	...	...	F	720
1971	...	...	...	...	...	...	F	3869

Art. 12.14. - *Uitzonderingsuitgaven voor diensten, enz.*

12.14.1. Lager onderwijs van de Staat.

A. - Bijkrediet: 30000 frank.

Het krediet is ontoereikend voor de beraaling van verhuiskosten en huurschade.

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren: 168 frank.

Saldo van een uitgave van 44434 frank (van 1912).

Art. 12.20. - *Prijsuitreiking, enz.*

12.20.1. Lager onderwijs van de Staat.

Bijkrediet
vorige begrotingsjaren: 2 154 frank.

Overschrijdingen van de geldvoorschotten gedaan door sommige rekenplichtigen.

Art. 12.21. - *Kosten voor propagand en publiciteit*

12.21.1. Lager onderwijs van de Staat.

Bijkrediet
vorige begrotingsjaren: 2 761 frank.

Te laar ingediende schuldvordering.

Art. 12.22. - *Délivrance gratuite des livres et objets classiques.*

12.22.1. Enseignement primaire de l'Etat.

Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 48 298 francs.

Augmentation du nombre d'élèves dans certaines écoles et remplacement de livres dans les écoles reprises par l'Etat:

1971	...	...	...	...	...	...	F	36243
1m	...	...	...	...	...	...	F	12055

Art. 12.23. - *Assurance des élèves, etc.*

12.23.1 Enseignement primaire de l'Etat.

A. - Crédit supplémentaire: 12 000 francs.

Crédit insuffisant pour le nombre d'élèves bénéficiaires.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 6 526 francs.

Augmentation de la prime due à la S.M.A.P. (reprise d'une école avec effet rétroactif).

Art. 12.24. - *Avantages sociaux,*

12.24.1. Enseignement primaire de l'Etat.

Crédit supplémentaire: 8000 francs.

Crédit insuffisant pour le nombre d'enfants bénéficiaires.

Art. 12.26. - *Matières premières, etc.*

12.26.1. Enseignement primaire de l'Etat.

A. - Crédit supplémentaire : 30000 francs.

Augmentation du coût des matières premières et du nombre d'élèves bénéficiaires.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 23 694 francs.

Créances introduites tardivement.. et dépassement des allocations par certains comptables:

1971	...	...	...	...	...	...	F	16624
1972	...	...	...	...	...	...	F	7070

Art. 12.27. - *Achats de la nourriture des pensionnaires, etc.*

12.27.1. Enseignement primaire de l'Etat.

Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 198 142 francs.

La réduction de 841000 francs apportée au crédit initial de 1912 par la voie des ajustements a été trop importante.

Art. 43.01. - *Subventions-traitements, etc.*

A. - Crédit supplémentaire: 70382 000 francs.

Incidence de la revalorisation. Augmentation du nombre de personnes en disponibilité par défaut d'emploi et du nombre de temporaires remplaçant les titulaires de classe en congé de maladie.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 50924 000 francs.

Documents justificatifs des subventions-traitements... introduits tardivement par certaines grandes villes et arrondissement de traitement dus aux personnes bénéficiaires d'une revision de carrière IY compris J'O.N.S.S.)

Art. 43.02. - *Subventions de fonctionnement, etc.*

Crédit supplémentaire: 193940 000 francs.

Incidence de la loi modifiant certaines dispositions de la législation sur l'enseignement.

Augmentation du montant des subventions.

Arr. 12.22. - *Kosteloos verstrekken van leerboeken en schoolbehoeften.*

12.22.1. Lager onderwijs van de Staat.

Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 48 298 frank.

Verhoging van het aantal leerlingen in sommige scholen, en vervanging van de leerboeken in de scholen die door de Staat zijn overgenomen:

1971	...	...	...	...	...	...	F	36243
1-n	...	...	...	...	...	...	F	12055

An. 12.23. - *Verzekering van leerlingen, enz.*

12.23.1. Lager onderwijs van de Staat.

A. - Bijkrediet : 12000 frank.

Het krediet is onroerekend voor het aantal gerechtigde leerlingen.

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren: 6526 frank.

Verhoging van de premie verschuldigd aan de S.M.A.P. (overneming van een school mer terugwerking).

Art. 12.24. - *Sociale uoorden,*

12.24.1. Lager onderwijs van de Staat.

Bijkrediet : 8 000 frank.

Het krediet is ontoereikend voor het aantal gerechtigde leerlingen.

Art. 12.26. - *Grondstoffen, enz.*

12.26.1. Lager onderwijs van de Staat.

A. - Bijkrediet : 30000 frank.

Stijging van de prijs der grondstoffen en van het aantal gerechtigde leerlingen.

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 23 694 frank.

Te laar ingediende schuldvorderingen en overschrijding van de roelagen door sommige rekenplichtigen :

1971	...	...	...	...	...	...	F	16624
1972	...	...	...	...	...	...	F	7070

Art. 12.27. - *Aankoop van leuensmiddelen voor de kostgangers, enz.*

12.27.1. Lager onderwijs van de Staat.

Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 198 142 frank.

De vermindering met 841000 frank op het oorspronkelijk krediet voor 1972 door aanpassingen is te groot geweest ..

Arr. 43.01. - *Weddetoelagen, enz.*

A. - Bijkrediet : 70382 000 frank.

Terugslag van de herwaardering. Verhoging van het aantal personeelsleden die ter beschikking gesteld zijn bij ontstentenis van betrekking en van het aantal tijdelijken die klassetitulairissen vervangen welke met ziekteverlof zijn.

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 50924000 frank.

Sommige grote steden hebben de verantwoordingsstukken der weddetoelagen te laar ingediend, bovendien zijn er achtersallige wedden verschuldigd aan personen die recht hebben op een loopbaanherziening (R.M.Z. inbegrepen).

Art. 43.02. - *Werkinstoelagen, enz.*

Bijkrediet : 193 940 000 frank.

Terugslag van de wet tot wijziging van sommige bepalingen van de onderwijsvergeving.

Verhoging van het bedrag van de toelagen.

Art. 43.03. - *Intervention de l'Etat dans le coût des livres, etc.*

Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures, 442 264 francs.

Documents justificatifs introduits tardivement par certaines communes.

Art. 44.01. - *Subventions-traitements, etc.*

A. - Crédit supplémentaire; 233 308 000 francs.

Augmentation du nombre de bénéficiaires d'une convention-traitement.

Incidence de la loi modifiant certaines dispositions de la législation scolaire en faveur des membres du personnel prêtre ou religieux.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures : 30379000 francs.

Subventions impayées et arriérés de traitement dus aux personnes bénéficiaires d'une révision de carrière (y compris l'Q.N.s.s.).

Art. 44.02. - *Subventions de fonctionnement, etc.*

Crédit supplémentaire: 166264000 francs.

Augmentation de la population scolaire ainsi que du montant des subventions par élève.

Art. 44.03. - *Intervention de l'Etat dans le coût des livres, etc.*

Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 1 091 029 francs.

Crédit insuffisant suite à l'augmentation de la population scolaire.

Art. 44.04. - *Enseignement primaire libre subventionné, Pensionnats agréés, etc.*

Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 117074 francs.

Documents justificatifs de l'intervention de l'Etat dans les frais de pension introduits tardivement.

Art. 44.05. - *Subventions aux écoles primaires libres subventionnées servant de champ d'expérience pour la pratique des méthodes nouvelles.*

1. Ecole Decroly	...	...	...	...	F	190000
2. Ecole Amélie Hamaide	...	...	...	...	F	162000
3. Laboratoire de pédagogie et de psychologie de l'enfant à Angleur	...	...	...	...	F	19000

Crédit supplémentaire: 371 000 francs.

Les subventions prévues par la loi budgétaire 1972 n'ont pas été payées suite à un retard de procédure.

Art. 74.01. - *Achats de machines, etc.*

74.01.2. Enseignement primaire de l'Etat.

Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 320292 francs.

Créances introduites tardivement par l'Office central des Fournitures.

Art. 01.01. - *Dépenses découlant de l'application de la semaine des cinq jours, etc.*

A. - Crédit supplémentaire: 24816000 francs.

Développement des activités socio-culturelles et sportives et incidence de la hausse de l'index sur l'allocation due aux animateurs.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 12 583 958 francs.

Subventions impayées, le crédit ajusté étant insuffisant vu le développement des activités.

Art. 43.03. - *Bijdragen aan de Staat in de kosten van leerboeken, enz.*

Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 442 264 frank.

Sommige gemeenten hebben de verantwoordingsstukken te laat ingediend.

Art. 44.01. - *Weddetoelagen, enz.*

A. - Bijkrediet ; 233 308 000 frank.

Verhoging van het aantal personeelsleden die een weddetoelage genieten.

Terugslag van de wet tot wijziging van sommige bepalingen van de onderwijswetgeving ten voordele van personeelsleden die priester of religieus zijn.

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren: 30379000 frank.

Niet-beraarde toelagen en achterstallige wedden verschuldigd aan personen die recht hebben op een loopbaanherziening (R.M.Z. ingegrepen).

Art. 44.02. - *Werkingsstoelagen, enz.*

Bijkrediet : 166264000 frank.

Aangroei van de schoolbevolking en verhoging van het toelagebedrag per leerling.

Art. 44.03. - *Bijdragen aan de Staat in de kosten van leerboeken, enz.*

Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 1091 029 frank.

Het krediet is ontoereikend omdat de schoolbevolking aangegroeid is,

Art. 44.04. - *Vrij gesubsidieerd lager onderwijs. Erkende kostscholen, enz.*

Bijkrediet
vorige begrotingsjaren: 117074 frank.

Te laat ingediende verantwoordingsstukken voor de bijdrage van de Staat in het kostgeld.

Art. 44.05. - *Toelagen aan de gesubsidieerde vrije lagere scholen waar proefnemingen worden gedaan voor de praktische toepassing van de nieuwe methodes.*

1. Decroly-school	...	...	...	...	F	190000
2. Amélie Hamaide-school	...	...	...	...	F	162000
3. Laboratorium voor pedagogie en psychologie van het kind te Angleur	...	...	...	...	F	19000

Bijkrediet : 371 000 frank.

De toelagen ingeschreven in de begrotingswet 1972 werden niet beraard ingevolge een vertraging in de verrichtingen.

Art. 74.01. - *Aankoop van machines, enz.*

74.01.2. Lager onderwijs van de Staat,

Bijkrediet
vorige begrotingsjaren: 320292 frank.

Te laat ingediende schuldverdringen door het Centraal Bureau voor Bureaubehoefte,

Art. 01.01. - *Uitgaven oortuoloeiend uit de toepassing van de vijfdaagse week, enz.*

A. - Bijkrediet : 24816 000 frank.

Toeneming van de socio-culturele en sportactiviteiten en terugslag van de stijging van het indexcijfer op de toelage voor de cultuurwerkers,

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 12583958 frank.

Sommige toelagen werden niet beraard, omdat het aangepast krediet ontoereikend was wegens de uitbreiding van de activiteiten.

Section II.

Enseignement spécial.

Art. 11.03. - *Rémunérations, . etc.*

11.03.1., Personnel enseignant et surveillant.

A. - Crédit supplémentaire: 28 364 000 francs.

Crédit insuffisant.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures : 4 894 000 francs.

Crédit insuffisant.

11.03.2. Personnel ouvrier et de maîtrise.

A. - Crédit supplémentaire: 6111000 francs.

Crédit insuffisant.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 2 71 497 francs.

Crédit insuffisant.

Art. 11.04. - *Allocations généralement quelconques, etc.*

11.04.1., Enseignement spécial de l'Etat.

A. - Crédit, supplémentaire: 200 000 francs.

Crédit insuffisant.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 17375 francs.

Créances impayées.

Art. 12.01. - *Honoraires des avocats, etc.*

12.01.1. Administration de l'enseignement primaire.

Crédit supplémentaire: 1 730 000 francs.

Crédit insuffisant.

An. 12.02. - *Eau, vapeur, gaz, etc.*

12.02.1., Enseignement spécial de l'Etat.

A. - Crédit supplémentaire: 855 000 francs.

Crédit insuffisant.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 496 999 francs.

Créances impayées.

Art. 12.03. - *Dépenses d'entretien, etc.*

12.03.1., Enseignement spécial de l'Etat.

A. - Crédit supplémentaire: 276000 francs.

Crédit insuffisant.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 108 154 francs.

Créances impayées.

Art. 12.04. - *Combustibles solides et liquides, etc.*

12.04.1., Enseignement spécial de l'Etat.

A. - Crédit supplémentaire: 15 12 000 francs.

Crédit insuffisant.

Sectie II.

Buitengewoon onderwijs.

Art. 11.03. - *Bezoldigingen, enz.*

11.03.1., Onderwijzend personeel en studiemeesters.

A. - Bijkrediet : 28 364 000 frank.

Onvoldoende krediet.

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 4 894 000 frank.

Onvoldoende krediet.

11.03.2. Werklieden- en meesterspersoneel.

A. - Bijkrediet : 6 111 000 frank.

Onvoldoende krediet.

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 2 371 497 frank.

Onvoldoende krediet.

Art. 11.04. - *Allerhande toelagen, enz.*

11.04.1., Buitengewoon onderwijs van de Staat.

A. - Bijkrediet : 200 000 frank.

Onvoldoende krediet.

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 17375 frank.

Onbetaalde rekeningen.

Art. 12.01. - *Erelonen van advocaten, enz.*

12.01.1., Bestuur van het lager onderwijs.

Bijkrediet : 1 730 000 frank.

Onvoldoende krediet.

Art. 12.02. - *Water, stoom, gas, enz.*

12.02.1., Buitengewoon onderwijs van de Staat.

A. - Bijkrediet : 855000 frank.

Onvoldoende krediet.

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren: 496999 frank.

Onbetaalde rekeningen.

Art. 12.03. - *Onderhoudsuitgaven, enz.*

12.03.1., Buitengewoon onderwijs van de Staat.

A. - Bijkrediet : 276000 frank.

Onvoldoende krediet.

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 108 154 frank.

Onbetaalde rekeningen.

Art. 12.04. - *Vaste en vloeibare brandstoffen, enz.*

12.04.1., Buitengewoon onderwijs van de Staat.

A. - Bijkrediet : 15 12 000 frank.

Onvoldoende krediet.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures : 575 814 francs.
Créances impayées.

Art. n.Oi. - *Hsbillement, etⁿ.*

12.07.1.. Enseignement spécial de l'Etat.

A. - Crédit supplémentaire: 19000 francs.

Crédit insuffisant.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 44(J francs.
Créances impayées.

Art. 12.10. - *Indemnités généralement quelconques, etc.*

12.10.1.. Enseignement spécial de l'Etat,

A. - Crédit supplémentaire: 61 000 francs.

Crédit insuffisant.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 44422 francs.
Créances impayées.

Art. 12.12. - *Autres menues dépenses d'administration.*

12.12.1.. Enseignement spécial de l'Etat.

Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 12 708 francs.

Créances impayées.

Art. 12.14. - *Frais exceptionnels de services, etc.*
12.14.1.. Enseignement spécial de l'Etat.
Réduction : 50000 francs.
Crédit suffisant.

Art. 12.20. - *Distribution des prix, etc.*
12.20.1.. Enseignement spécial de l'Etat.
Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 4031 francs.
Créances impayées.

Art. 12.22. - *Délivrance gratuite des livres, etc.*
12.22.1.. Enseignement spécial de l'Etat.
Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 8461 francs.
Créances impayées.

Art. 12.23. - *Assurance des élèves, etc.*
12.23.1. Enseignement spécial de l'Etat.
Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 21 851 francs.
Créances impayées.

Art. 12.24. - *Avantages sociaux.*
12.24.1.. Enseignement spécial de l'Etat.
Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 700 francs.
Créances impayées.

8. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 515 814 frank.
Onbetaalde rekeningen.

Art. 12.07. - *Kleding, enz;*

12.07.1. Buitengewoon onderwijs van de Staat,

A. - Bijkrediet : 19000 frank.

Onvoldoende krediet.

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 440 frank.
Onbetaalde rekeningen,

Art. 12.10. - *Allerhande uergoedingen, enz*

12.10.1.. Buitengewoon onderwijs van de Staat,

A. - Bijkrediet : 61000 frank.

Onvoldoende krediet.

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 44422 frank.
Onbetaalde rekeningen,

Art. 12.12. - *Andere kleine bestuursuitgaven, enz.*

12.12.1. Buitengewoon onderwijs van de Staat,

Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 12708 frank.

Onbetaalde rekeningen.

Art. 12.14. - *Uitzonderingsuitgaven voor diensten, enz.*
12.14.1.. Buitengewoon onderwijs van de Staat,
Verminderings: 50000 frank.
Voldoende krediet.

Art. 12.20. - *Prijsuitreiking, enz.*
12.20.1.. Buitengewoon onderwijs van de Staat,
Bijkrediet
vorige begrotingsjaren: 4031 frank.
Onbetaalde rekeningen,

Art. 12.22. - *Kosteloos uerstrekken van leerboeken, enz.*
12.22.1.. Buitengewoon onderwijs van de Staat,
Bijkrediet
vorige begrotingsjaren: 8 461 frank.
Onbetaalde rekeningen,

Art. 12.23. - *Yerzekering van leerlingen, enz.*
12.23.1.. Buitengewoon onderwijs van de Staat,
Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 21 851 frank.
Onbetaalde rekeningen.

Art. 12.24. - *Sociale uordelen,*
12.24.1.. Buitengewoon onderwijs van de Staat.
Bijkrediet
vorige begrotingsjaren: 700 frank.
Onbetaalde rekeningen.

Art. 125. - *Frais de transport des enfants handicapés*

11.25.1. Enseignement spécial de l'Etat.

A. - Crédit supplémentaire: 4000000 de francs.

Crédit insuffisant.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 136 155 francs.

Créances impayées.

Art. 11.26. - *Matières premières, etc.*

11.26.1. Enseignement spécial de l'Etat.

Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 12 840 francs.

Créances impayées.

Art. 12.27. - *Frais de nourriture des pensionnaires, etc.*

12.27.1. Enseignement spécial de l'Etat.

Réduction: 300 000 francs.

Article supprimé.

Art. 12.40. - *Honoraires des médecins et kinésistes, etc.*

12.40.1. Enseignement spécial de l'Etat.

Crédit supplémentaire: 39000 francs.

Crédit insuffisant.

Art. 43.01. - *Intervention de l'Etat dans les frais de transport des enfants anormaux, etc.*

A. - Crédit supplémentaire: 885 000 francs.

Crédit insuffisant.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 1 519 238 francs.

Subventions impayées.

Art. 43.02. - *Subventions aux pouvoirs organisateurs officiels, etc.*

Réduction: 250 000 francs.

Article supprimé.

Art. 44.01. - *Intervention de l'Etat dans les frais de transport des enfants anormaux, etc.*

Crédit supplémentaire: 11 273 000 francs.

Crédit insuffisant.

Art. 44.02. - *Subventions aux pouvoirs organisateurs libres, etc.*

Réduction: 300 000 francs.

Article supprimé.

Art. 74.01. - *Achats de machines, etc.*

74.01.1. Enseignement spécial de l'Etat.

Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 11 788 francs.

Créances impayées.

Art. 12.25. - *Kosten voor het vervoer van de gebandichte kinderen,*

12.25.1. Buitengewoon onderwijs van de Staat,

Bijkrediet : 4000000 frank.

Onvoldoende krediet.

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 136 155 frank.

Onbetaalde rekeningen.

Art. 12.26. - *Grondstoffen, enz.*

12.26.1. Buitengewoon onderwijs van de Staat.

Bijkrediet
vorige begrotingsjaren: 12 840 frank.

Onbetaalde rekeningen.

Art. 12.27. - *Levensmiddelen voor de kostgangers, enz.*

12.27.f Buitengewoon onderwijs van de Staat,

Vermindering : 300 000 frank.

Afgeschaft artikel,

Art. 12.40. - *Erelonen van de geneesheren en kinesisten, enz.*

12.40.1. Buitengewoon onderwijs van de Staat,

Bijkrediet : 39000 frank.

Onvoldoende krediet.

Art. 43.01. - *Bijdrage van de Staat in de kosten voor het vervoer van abnormale kinderen, enz.*

A. - Bijkrediet: 885 000 frank.

Onvoldoende krediet.

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 1 519 238 frank.

Onbetaalde toelagen,

Art. 43.02. - *Toelagen aan de officiële inrichtende machten, enz.*

Vermindering: 250000 frank.

Afgeschaft artikel,

Art. 44.01. - *Bijdrage van de Staat in de kosten voor het vervoer van abnormale kinderen, enz.*

Bijkrediet : 11 273 000 frank.

Onvoldoende krediet.

Art. 44.02. - *Toelagen aan de vrije inrichtende machten, enz.*

Vermindering : 300 000 frank.

Afgeschaft artikel.

Art. 74.01. - *Aankoop van machines, enz.*

74.01.1. Buitengewoon onderwijs van de Staat,

Bijkrediet
vorige begrotingsjaren: 11788 frank.

Onbetaalde rekeningen.

Section III.

Enseignement moyen.

Art. 11.03. - *Rémunérations, etc.*

11.03.1. Inspection.

Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 190 616 francs.

Regularisation des rémunérations.

11.03.2. Personnel enseignant et surveillants.

Crédit supplémentaire: 175 174 000 francs.

Ajustement du crédit, compte tenu des besoins réels.

11.03.3. Personnel ouvrier et de maîtrise.

A. - Crédit supplémentaire: 127 650 000 francs.

Voir justification à l'article 11.03.2.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 12 921 398 francs.

Regularisation des rémunérations.

Art. 11.04. - *Allocations généralement quelconques, etc.*

11.04.2. Etablissements d'enseignement moyen de l'Etat.

Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 116 7319 francs.

Etats de frais introduits tardivement.

Art. 12.02. - *Eau, vapeur, gaz, etc.*

12.02.1. Etablissements d'enseignement moyen de l'Etat.

A. - Crédit supplémentaire : 7000 000 de francs.

Adaptation du crédit compte tenu des hausses de l'index.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 3560 521 francs.

Insuffisance du crédit alloué pour l'année budgétaire 1972.

12.02.2. Inspection.

Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 11 752 francs.

Créances introduites tardivement.

Art. 12.03. - *Dépenses d'entretien, etc.*

12.03.1. Etablissements d'enseignement moyen de l'Etat.

A. - Crédit supplémentaire: 3250 000 francs.

Adaptation du crédit aux besoins réels.

B. - Credit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 826 485 francs.

Créances relatives ~ des marchés passés en 1971; les crédits reportés de cette année budgétaire sont tombés en annulation.

12.03.2. Inspection.

Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 1 200 francs.

Créance introduite tardivement.

Art. 12.04. - *Combustibles solides et liquides, etc.*

A. - Crédit supplémentaire : 3 000 000 de francs.

Adaptation du crédit aux besoins réels compte tenu de la hausse des prix.

Sectie III.

Middelbaar onderwijs.

Art. 11.03. - *Bezoldigingen, enz.*

11.03.1. Inspectie,

Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 190 616 frank.

Regularisatie van de bezoldigingen.

11.03.2. Onderwijzend personeel en studiemeesters.

Bijkrediet : 175 174 000 frank.

Aanpassing van het krediet rekening gehouden met de werkelijke behoeften.

11.03.3. Verklieën- en meesterspersoneel.

A. - Bijkrediet : 127 650 000 frank.

Zie verantwoording bij artikel 11.03.2.

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 12 921 398 frank.

Regularisatie van de bezoldigingen.

Art. 11.04. - *Allerbande toeïagen, enz.*

11.04.2. Rijksinrichtingen voor middelbaar onderwijs.

Bijkrediet
vorige begrotingsjaren: 116 7319 frank.

Laattijdig ingediende onkostenstaten.

Art. 12.02. - *Water, stoom, gas, enz.*

12.02.1. Rijksinrichtingen voor middelbaar onderwijs.

A. - Bijkrediet : 7000 000 frank.

Aanpassing van het krediet rekening gehouden met de verhogingen van de index.

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 3560 521 frank.

Onvoldoende van het voor het begrotingsjaar 1972 verleend krediet.

12.02.2. Inspectie.

Bijkrediet
vorige begrotingsjaren: 11 752 frank.

Laattijdig ingediende schuldverzoeken.

Art. 12.03. - *Onderhoudsuitgaven, enz.*

12.03.1. Rijksinrichtingen voor middelbaar onderwijs.

A. - Bijkrediet : 3250 000 frank.

Aanpassing van het krediet aan de werkelijke behoeften.

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 826 485 frank.

Schuldverzoeken betreffende aankopen geplaatst in 1971; de overgedragen kredieten van dit begrotingsjaar werden geannuleerd.

12.03.2. Inspectie.

Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 1 200 frank.

Schuldverzoeken te bar ingediend.

Art. 12.04. - *Vaste en vloeibare brandstoffen, enz.*

A. - Bijkrediet : 3 000 000 frank.

Aanpassing van het krediet aan de werkelijke behoeften rekening gehouden met de prijsverhoging.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures : 7271 416 francs.

1. Insuffisance du crédit alloué pour l'année budgétaire 1972: 4986 5211 francs.

2. Régularisation des débours relatifs à des livraisons de combustible et de agents du Département. bénéficiaires de la gratuité du logement: 2284 888 francs.

Art. 12.10. - Indemnité gratification quelconques, etc.

12.10.2. Administration de l'enseignement moyen.

Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 188792 francs.

Créances introduites tardivement,

Art. 12.14. - frais exceptionnels de service, etc.

Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 15744 francs.

Créance introduite tardivement:

Art. 12.20. - Distribution des prix, etc.

Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 28 105 francs.

Créance introduite tardivement.

Art. 12.22. - Délivrance gratuite des livres, etc.

Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 25 730 francs.

Créance introduite tardivement.

Art. 43.01. - Subventions-traitements, etc.

A. - Réduction: 34227000 francs.

Adaptation du crédit compte tenu des soldes disponibles des crédits des années budgétaires antérieures reportes en vertu des dispositions légales.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 34000 000 de francs.

Régularisation d'arriérés de traitements.

Art. 43.02. - Subventions de fonctionnement, etc.

Crédit supplémentaire: 14872 000 francs.

Ajustement aux besoins réels.

Art. 44.01. - Subventions-traitements, etc.

A. - Réduction: 32251000 francs.

Voir justification à l'article 43.01.A.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 32 000 000 de francs.

Régularisation d'arriérés de traitements.

Art. 44.02. - Subventions de fonctionnement, etc.

Crédit supplémentaire: 98925 000 francs.

Ajustement aux besoins réels.

Art. 44.03. - Subventions pédagogiques,

Réduction: 60000 francs.

Adaptation du crédit aux besoins réels.

Art. 70.01. - Aménagements de plumes de l'Etat, etc.

Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 14 601 francs.

Créance introduite tardivement.

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 7271 416 frank.

1. Onroereikendheid van her voor her begrotingsjaar 1972 verleend krediet: 4986518 frank.

2. Regularisatie van sraarsonkosten betreffende leveringen van brandstoffen aan personeelsleden van het Departement aan wie het voordeel van kosteloze inwoning verleend is : 2284 888 frank.

Art. 12.10. - Allerhande uergoedinge, enz.

12.10.2. Bestuur Van het middelbaar onderwijs.

Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 188792 frank.

Schuldvorderingen te laat ingediend.

Art. 12.14. - Uitzonderingsuitgaven voor diensten, enz.

Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 15744 frank.

Schuldvordering te laat ingediend.

Art. 12.20. - Prijsuitreiking, enz.

Bijkrediet
vorige begrotingsjaren: 28 105 frank.

Schuldvordering te laat ingediend.

Art. 12.22. - Kosteloos uerstrekken van leerboeken, enz.

Bijkrediet
vorige begrotingsjaren: 25 730 frank.

Schuldvordering te laat ingediend.

Art. 43.01. - Weddetoelagen, enz.

A. - Vermindering : 34227000 frank.

Aanpassing van het krediet rekening gehouden met de beschikbare saldi van de krachtens wettelijk bepalingen overgedragen kredieten van de vorige begrotingsjaren.

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 34 000 000 frank.

Regularisatie van achtersallige wedden.

Art. 43.02. - Werkloosheidslozen, enz.

Bijkrediet, 14 872 000 frank.

Aanpassing aan de werkelijke behoeften.

Art. 44.01. - Weddetoelagen, enz.

A. - Vermindering : 32251 000 frank.

Zie verantwoording bij artikel 43.01.A.

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren: 32000000 frank.

Regularisatie van achtersallige wedden.

Art. 44.02. - Werkloosheidslozen, enz.

Bijkrediet : 98925000 frank.

Aanpassing aan de werkelijke behoeften.

Art. 44.03. - Toelagen voor pedagogische doeleinden.

Vermindering : 60000 frank.

Aanpassing van het krediet aan de werkelijke behoeften.

Art. 70.01. - Aankoop van speelpleinen, enz.

Bijkrediet
vorige begrotingsjaren: 14601 frank.

Schuldvordering te laat ingediend.

Art. 7.1.01. - *Achats machines, etc.*

7.1.01.1. Erbissemens, J'cn!>èignement, moyen Je l'Er,n.

A. - Réduction : 8 000 000 francs.

Transferts à matériel, 1^{er} (H.I.) à la suite de la réduction des besoins en matériel non durable dont l'achat est à charge de cet article.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures : 764692 francs.

Créances relatives à des marchés, passés en 1971 : les crédits reportés de cette année budgétaire sont tombés en annulation.

Section IV.

Enseignement technique.

An. II.01. - *Rémunérations, etc.*

11.01.2. Personnel enseignant et surveillants.

Crédit supplémentaire : 56 890 000 francs.

Adaptation du crédit aux besoins réels.

11.01.3. Personnel ouvrier et de maîtrise.

A. - Crédit supplémentaire : 7887000 francs.

Ajustement des crédits aux besoins réels selon les dépenses 1972. Hausse de l'index.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures : 805387 francs.

Régularisation des rémunérations.

Art. 11.04. - *Allocations généralement quelconques, etc.*

11.04.1. Services extérieurs.

Crédit supplémentaire : 50000 francs.

Hausse de l'index.

11.04.2. Enseignement technique de l'Etat.

A. - Crédit supplémentaire : 94000 francs.

Hausse de l'index et création de quatre nouvelles écoles spéciales.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures : 22 180 francs.

Etats de frais introduits tardivement.

Art. 12.01. - *Honoraires des professeurs, etc.*

Crédit supplémentaire : 1 442 000 francs.

Honoraires des médecins chargés de la tutelle dans l'enseignement spécial.

Développement de cet enseignement.

Art. 12.02. - *Eau, vapeur, gaz, etc.*

12.02.1. Services extérieurs.

Crédit supplémentaire : 6000 francs.

Hausse de l'index.

12.02.2. Enseignement technique de l'Etat.

A. - Crédit supplémentaire : 2 453 000 francs.

Ajustement du crédit aux besoins réels selon les dépenses. Création d'écoles et sections au 1^{er} septembre 1972.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures : 20 716 francs.

Factures introduites tardivement.

Art. 74.01. - *Asnkooop machines, enz.*

74.01.1. Rijksinrichtingen voor middelbaar onderwijs.

A. - Vermindering : 8000000 frank.

Overdracht op her artikel 1^{er}.03.1 ingevolge de hervorming van de behoeften in niet duurzaam materieel waarvan de aankoop ten laste valt van dit artikel.

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 764692 frank.

Schuldverdringen betreffende aankopen geplaatst in 1970: de overgedragen kredieten van dit begrotingsjaar werden geannuleerd.

Sectie IV.

Technisch onderwijs.

Art. 11.03. - *Bezoldigingen, enz.*

11.03.2. Onderwijzend personeel en studiemesters.

Bijkrediet : 56890000 frank.

Herberekening van het krediet volgens noodwendigheden.

11.03.3. Werklieden- en meesterspersoneel.

A. - Bijkrediet : 7.887 000 frank.

Aanpassing van het krediet aan de werkelijke behoeften volgens de uitgaven van 1972. Indexverhoging.

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 805 387 frank.

Regularisatie van de bezoldigingen.

Art. 11.04. - *Alierbande toelagen, enz.*

11.04.1. Buitendiensren.

Bijkrediet : 50000 frank.

Stijging van het indexcijfer.

11.04.2. Rijkstechnisch onderwijs.

A. - Bijkrediet : 94000 frank.

Stijging van het indexcijfer en oprichting van vier nieuwe bijzondere scholen.

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 22180 frank.

Laanijdig ingediende onkostenstaten.

Art. 12.01. - *Erelonen van advocaten, enz.*

Bijkrediet : 1 442 000 frank.

Erelonen der geneesheren gelast met de voogdij over het bijzonder onderwijs.

Ontwikkeling van het bijzonder onderwijs.

Art. 12.02. - *Water, stoom, gas, enz.*

12.02.1. Buiten dienst.

Bijkrediet : 6 000 frank.

Stijging van het indexcijfer.

12.02.2. Rijksrechnisch onderwijs.

A. - Bijkrediet : 2 453 000 frank.

Aanpassing van het krediet aan de werkelijke behoeften volgens de uitgaven. Oprichting van nieuwe scholen en afdelingen op 1 september 1973.

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 20716 frank.

Ten laar ingediende facturen.

Arr. e.u.3. - *Depenses J'entretien. etc.*

LUI3." Services extérieurs.

Crédit supplémentaire : 20000 francs,

Hausse de l'index.

12.03.2. Enseignement technique de l'Etat.

Crédit supplémentaire: 5000100 de francs.

Augmentation pour renseignement supérieur non universitaire, notamment pour couvrir les besoins de l'équipement d'informatique.

Au secondaire: supplément à l'enseignement rénové.

A l'enseignement spécial: créations nouvelles,

Art. 12.04. - *Combustibles solides et liquides, etc.*

A. - Crédit supplémentaire: 1115 000 francs.

Ajustement du crédit aux besoins réels selon les dépenses,

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 3461 837 francs.

Crédits insuffisants.

Factures introduites tardivement.

Art. 12.07. - *Habillement, etc.*

Crédit supplémentaire: 27000 francs.

Enseignement spécial: personnel pour nouvelles créations.

Art. 12.10. - *Indemnités généralement quelconques, etc.*

12.10.1. Services extérieurs.

Crédit supplémentaire: 121 000 francs.

Hausse de l'index.

12.10.2. Enseignement technique de l'Etat.

Crédit supplémentaire: 148000 francs.

Hausse de l'index et augmentation de la population scolaire,

Art. 12.11. - *Dépenses de formation professionnelle.*

12.11.1. Services extérieurs.

Crédit supplémentaire: 30000 francs.

Extension des déplacements à l'étranger vu le développement technique de certaines sections.

12.11.2. Enseignement technique de l'Etat.

A. - Crédit supplémentaire : 6 000 francs.

Hausse de l'index.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 24790 francs.

Factures introduites tardivement. Crédit insuffisant.

Arr. 12.12. - *Al/tres menues dépenses d'administration.*

Crédit supplémentaire : 69000 fr.ines.

Augmentation pour l'enseignement supérieur notamment pour le 25^e anniversaire de l'Institut d'Anderlecht.

Constitution de jurys dans les nouvelles écoles d'enseignement spécial.

Arr. 12.14. - *Frais exceptionnels de service, etc.*

Crédit supplémentaire: 5000 francs.

Hausse de l'index.

Arr. 12.20. - *Distribution des D/TX, etc.*

Crédit supplémentaire: 415000 francs,

Augmentation de la population scolaire.

Arr. 12.03. - *Onderhoudsuitgaven, enz.*

11.03.1. Buitendiensren.

Bijkrediet : 20000 frank.

Stijging van het indexcijfer.

12.03.2. Rijkstechnisch onderwijs.

Bijkrediet : 5000000 frank.

Verhoging "Oor her hoger niet-universitair onderwijs, namelijk om de behoeften voor de informatiuitrusting te dekken,

Voor her secundair onderwijs: bijlage voor her vernieuwd onderwijs.

Voor her bijzonder onderwijs: nieuwe oprichtingen.

Art. 12.04. - *Vaste en vloeibare brandstoffen, enz.*

A. - Bijkrediet : 1 775000 frank.

Aanpassing van het krediet aan de werkelijke behoeften volgens de uitgaven,

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 34618837 frank.

Onvoldoende krediet.

Te laat ingedijnde fakturen.

Art. 12.07. - *Kleding, enz.*

Bijkrediet : 27000 frank.

Bijzonder onderwijs : personeel voor nieuwe creaties,

Art. 12.10. - *Allerbande uergoedingen, enz.*

12.10.1. Buitendiensren,

Bijkrediet: 121 000 frank.

Verhoging index.

12.10.2. Rijkstechnisch onderwijs.

Bijkrediet : 148 000 frank,

Verhoging index en aangroei van de schoolbevolking,

Art. 11.11. - *Uitgaven voor beroepsscholing*

12.11.1. Buitendiensren.

Bijkrediet : 30 000 frank.

Uitbreiding van de verplaatsingen in het buitenland aangezien de technische ontwikkeling van zekere secties,

12.11.2. Rijksrchnisch onderwijs,

A. - Bijkrediet : 6000 frank.

Verhoging index.

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 24 790 frank.

Te laat ingedijnde fakturen, Onvoldoende krediet,

Art. 12.12. - *Andere kleine bestuursuitgaven,*

Bijkrediet: 69 000 frank.

Verhoging voor het hoger onderwijs namelijk voor het 25^e jaarfeest van het Instituut van Anderlecht.

Samensrelling van jury's in de nieuwe scholen van het bijzonder onderwijs.

Arr. 12.14. - *Uitzonderingsuitgaven door diensten, enz;*

Bijkrediet : 120000 frank.

Stijging van her indexcijfer.

Art. 12.20. - *Prijsuitreiking, enz.*

Bijkrediet : 415000 frank.

Aangroei van de schoolbevolking.

Art. 11.21. - *Fr.Jis Je prop.lgJlrJe et Je publicité.*

Crédit supplemenrarre : U8 (J04) francs.

Augmentation pour l'enseignement technique secondaire.

Art. 11.22. - *Déiurunce gratuite des lñ-res, etc.*

A. - Crédit supplémentaire : 448000 francs.

Augmentation de la population scolaire dans l'enseignement spécial et création de 4 nouvelles écoles.

B. - Crédit supplémentaire :
années budgétaires antérieures: 10 101 francs.

Factures introduites tardivement.

An. 12.23. - *Assurance des élève», etc.*

Crédit supplémentaire: 504 000 francs.

Adaptation aux besoins réels. Hausse de l'index.

An. 12.24. - *Avantages sociaux.*

Crédit supplémentaire : 211 000 francs.

Augmentation pour l'enseignement spécial: 100 francs par élève sont nécessaires pour les besoins réels.

An. 12.25. - *Remboursement des frais de transport des élèves, etc.*

Crédit supplémentaire: 15 235 000 francs.

Création de nouvelles écoles, augmentation de la population scolaire et hausse de l'index.

An. 12.26. - *Matières premières, etc.*

A. - Crédit supplémentaire: 2 846000 francs.

Augmentation de la population scolaire.

Hausse importante du prix des matières premières.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 400 698 francs.

Factures introduites tardivement.

Art. 43.01. - *Subventions-traitements, etc.*

Réduction: 9350 000 francs.

Utilisation de crédits reportés d'années antérieures.

Art. 43.02. - *Subventions de fonctionnement, etc.*

Crédit supplémentaire: 98 467000 francs.

Application de (a loi du 11 juillet 1973.

Art. 44.01. - *Subventions-traitements, etc.*

A. - Réduction: 13851000 francs.

Utilisation de crédits reportés d'années antérieures.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 1 000 000 de francs.

Régularisation des rémunérations.

Art. 44.02. - *Subventions de fonctionnement, etc.*

Crédit supplémentaire: 127177 000 francs.

Application de la loi du 11 juillet 1973.

Art. 64.01. - *Subventions d'équipement, etc.*

Réduction: 3 158000 francs.

Ajustement du crédit aux demandes introduites par les pouvoirs organisateurs.

Arr. 11.11. - *Kosten voor propJg.lnJ.1 en publiciteit,*

Bijkrediet : 118000 frank.

Verhoging voor het technisch secundair onderwijs,

Art. 12.22. - *Kosteloos verstrekken leerboeken, enz.*

A. - Bijkrediet : 448000 frank.

Aangroei van de schoolbevolking in het bijzonder onderwijs en oprichting van 4 nieuwe scholen,

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 10 102 frank.

Te laat ingediende facturen.

An. 12.23. - *Verzekering van leerlingen, enz.*

Bijkrediet : 504 000 frank.

Herberekening steunend op de noodwendigheden. Indexverhoging.

Art. 12.24. - *Sociale voordelen.*

Bijkrediet : 211 000 frank.

Verhoging voor het bijzonder onderwijs: 100 frank per leerling is nodig voor de reële behoeften.

Art. 12.25. - *Terugbetaling van de kosten voor t'ewoer van de leerlingen, enz.*

Bijkrediet : 15235000 frank.

Oprichting van nieuwe scholen, aangroei van de schoolbevolking en stijging van het indexcijfer,

Art. 12.26. - *Grondstoffen, enz.*

A. - Bijkrediet : 2846000 frank.

Aangroei van de schoolbevolking,

Sterke verhoging van de prijs van de grondstoffen,

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 400698 frank.

Te laat ingediende facturen.

Art. 43.01. - *Wettelijke uitgaven, enz.*

Vermindering: 9350000 frank.

Gebruik van kredietoverdrachten van vorige jaren.

An. 43.02. - *Werkingskosten, enz.*

Bijkrediet: 98467000 frank.

Toepassing van de wet van 11 juli 1973.

Art. 44.01. - *Wettelijke uitgaven, enz.*

A. - Vermindering: 13 851 000 frank.

Gebruik van kredietoverdrachten van vorige jaren.

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 1 000 000 frank.

Regularisatie van de bezoldigingen.

Art. 44.02. - *Werkingskosten, enz.*

Bijkrediet : 127177000 frank.

Toepassing van de wet van 11 juli 1973.

Art. 64.01. - *Uitrukkingskosten, enz.*

Vermindering : 3 158000 frank.

Aanpassing van het krediet volgens de aanvragen van de inrichtende machten.

Art. 70.01. - *Aménagement et équipement des plaines de Jeux et de sport.*

A. - Crédit supplémentaire: 1 020 000 francs.

Execution d'un programme d'équipement sportif dans les établissements d'enseignement, malgré la hausse des prix des matières premières.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 1 030 448 francs.

Factures introduites tardivement.

Art. 74.01. - *Achats de machines, etc.*

74.01.1. Services extérieurs.

Crédit supplémentaire: 1 000 francs.

Hausse de l'index.

74.01.2. Enseignement technique de l'Erar,

Crédit supplémentaire: 10000000 de francs.

Ajustement des crédits aux besoins réels notamment suite au développement de l'enseignement spécial.

Hausse de l'index. Augmentation de la population scolaire.

Section V.

Enseignement normal.

Art. 11.03. - *Rémunérations, etc.*

11.03.1. Inspection.

A. - Crédit supplémentaire: 678 000 francs.

Adaptation du crédit en raison de la nomination d'un inspecteur de pédagogie.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 1293 francs.

Régularisation des rémunérations.

11.03.2. Personnel enseignant et surveillants.

Crédit, supplémentaire: 41 958 000 francs.

Ajustement du crédit compte tenu des besoins réels.

11.03.3. Personnel ouvrier et de maîtrise.

A. - Crédit supplémentaire: 5335000 francs.

Ajustement du crédit compte tenu des besoins réels.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 1 976 421 francs.

Régularisation des rémunérations.

Art. 11.04. - *Allocations généralement quelconques, etc.*

11.04.1. Administration de l'enseignement normal.

Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 3 116 francs.

Creance introduire tardivement.

11.04.2. Emblissements d'enseignement normal de l'Etat,

Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 56560 francs.

Etats de frais introduits tardivement.

Art. 12.02. - *hm, vapeur, gaz, etc.*

Crédit supplémentaire: 2200000 francs.

Adaptation du crédit aux besoins réels.

Art. 70.01. - *Aanleg en uitrusting van speel- en sportpleinen.*

A. - Bijkrediet : 1 020 000 frank.

Uitvoering van een programma van sportuitrusting in de onderwijsinrichtingen, ondanks de prijsstijging van de grondstoffen.

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 1 030 448 frank.

Te laat ingediende facturen.

Art. 74.01. - *Aankoop van machines, enz.*

74.01.1. Buitendiensten.

Bijkrediet : 1 000 frank.

Indexverhoging.

74.01.2. Rijkstechnisch onderwijs.

Bijkrediet : 10000000 frank.

Aanpassing van het krediet aan de werkelijke behoeften namelijk volgens ontwikkeling van het bijzonder onderwijs.

Indexverhoging. Aangroei van de schoolbevolking.

Sectie V.

Normaalonderwijs.

Art. 11.03. - *Bezoldigingen, enz.*

11.03.1. Inspectie.

A. - Bijkrediet ; 678 000 frank.

Aanpassing van het krediet ten gevolge van de benoeming van een inspecteur in opvoedkunde.

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 1 293 frank.

Regularisatie van de bezoldigingen.

11.03.2. Onderwijzend personeel en studiemeesters.

Bijkrediet : 41 958 000 frank.

Aanpassing van het krediet rekening gehouden met de werkelijke behoeften.

11.03.3. Werklieden- en meesterspersoneel.

A. - Bijkrediet : 5 335 000 frank.

Aanpassing van het krediet rekening gehouden met de werkelijke behoeften.

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren: 1 976 421 frank.

Regularisatie van de bezoldigingen.

Art. 11.04. - *Allerhande toelagen, enz.*

11.04.1. Bestuur van het normaalonderwijs.

Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 3 116 frank.

Schuldvoordring te laat ingediend.

11.04.2. Rijksinrichtingen voor normaalonderwijs.

Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 56560 frank.

Laattijdig ingediende onkostensrekeningen.

Art. 12.02. - *Water, stoom, gas, enz.*

Bijkrediet : 2200000 frank.

Aanpassing van het krediet aan de werkelijke behoeften.

Art. 12.03. - *Dépenses d'entretien, etc.*

A. - Crédit supplémentaire: 700 000 francs.

Adaptation du crédit aux besoins réels.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 367 892 francs.

Créances relatives à des marchés passés en 1971 : les crédits reportés de cette année budgétaire. Sont tombés en annulation.

Art. 12.04. - *Combustibles solides et liquides, etc.*

Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 1 015 929 francs.

1. Créances parvenues tardivement F	239208
2. Régularisation d'états de débours relatifs à des livraisons de combustibles à des agents du Département bénéficiaires de la gratuité du logement. F	77672

Art. 12.10. - *Indemnités généralement: quelconques, etc.*

12.10.1. Inspection.

A. - Crédit supplémentaire: 18 000 francs.

Nomination d'un inspecteur de pédagogie.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 9 570 francs.

Insuffisance du crédit alloué pour l'année budgétaire 1972.

An. 12.14. - *Frais exceptionnels de services, etc.*

Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 22 513 francs.

Créance introduite tardivement.

Art. 11.23. - *Assurance des élèves, etc.*

Crédit supplémentaire: 243 000 francs.

Adaptation du crédit en raison de l'augmentation de la population scolaire.

Art. 12.26. - *Achats de matières premières, etc.*

Crédit supplémentaire: 393 000 francs.

Voir justification à l'article 12.23.

Art. 43.01. - *Subventions-traitements, etc.*

A. - Réduction: 45775000 francs.

1. Adaptation du crédit, compte tenu des soldes disponibles des crédits des années budgétaires antérieures reportés en vertu des dispositions légales F	23311 000
--	-----------

2. Transfert à la section I F	22464000
--------------------------------------	----------

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures, 20000 000 de francs.

Régularisation d'arriérés de traitements.

Art. 43.02. - *Subventions de fonctionnement, etc.*

Credit supplémentaire: 3 649 000 francs.

Adaptation du crédit aux besoins réels.

Art. 43.03. - *Intervention de l'Etat dans le coût des livres, etc.*

Réduction: 336 000 francs.

Transfert à la section I.

Art. 12.03. - *Ondt'Thousuitgaven, enz.*

A. - Bijkrediet : 700 000 frank.

Aanpassing van het krediet aan de werkelijke behoeften.

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 367 892 frank.

Schuldvorderingen betreffende aankopen geplaatst in 1971: de evergedragen kredieten van dit begrotingsjaar werden geannuleerd.

An. 12.04. - *Vaste en vloeibare bijstoffen, enz.*

Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 1 015 929 frank.

1. Schuldvorderingen te laat ingediend F	239 208
2. Regularisatie van staatsonkosten betreffende leveringen van brandstoffen aan personeelsleden van het Departement aan wie het voordeel van kosteloze inwoning verleend is F	776 721

Art. 12.10. - *Allerbande vergoedingen, enz.*

12.10.1. Inspectie.

A. - Bijkrediet : 18 000 frank.

Benoeming van een inspecteur in de opvoedkunde.

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren: 9 570 frank.

Ontoereikendheid van het voor het begrotingsjaar 1972 verleend krediet.

Art. 12.14. - *Ilitzonderingsuitgaven voor diensten, enz.*

Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 22513 frank.

Schuldvordering te laat ingediend.

An. 12.23. - *Yerzekering van de leetlingen, enz.*

Bijkrediet : 243 000 frank.

Aanpassing van het krediet ten gevolge van de verhoging van de schoolbevolking.

Art. 12.26. - *Aankoop van grondstoffen, enz.*

Bijkrediet: 393000 frank.

Zie verantwoording bij artikel 12.23.

Art. 43.01. - *Weddetoelagen, enz.*

A. - Vermindering : 45 775 000 frank.

1. Aanpassing van het krediet rekening gehouden met de beschikbare saldi van de krachtens wettelijke bepalingen overgedragen kredieten van de vorige begrotingsjaren F	23311 000
2. Overdracht naar sectie I F	22464 000

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 20000 000 frank.

Regularisatie van achterstallige wedden.

Art. 43.02. - *Werkiljgstoeiagel, enz.*

Bijkrediet : 3649000 frank.

Aanpassing van het krediet aan de werkelijke behoeften.

Art. 43.03. - *Bijdrag van de Staat in de kosten voor leerboeken, enz.*

Vermindering : 3311000 frank.

Overdracht naar sectie I.

Art. 44.01. - *Subventions-traitements, etc.*

A. - Réduction : 104 515 000 francs.

t. Adaptation du crédit compte tenu des soldes disponibles des crédits des années budgétaires antérieures reportés en vertu des dispositions légales F 6525000

2. Transfert à la section I F 98000000

B. - Crédit supplémentaire :
années budgétaires antérieures: 10 000 000 de francs.

Régularisation d'arriérés de traitements.

Arr. 44.02. - *Subventions de fonctionnement, etc.*

Réduction : 1 043 000 francs.

Transfert à la section I.

Arr. 44.03. - *Intervention de l'Etat dans le coût des livres, etc.*

Réduction: 1 275 000 francs.

Transfert à la section J.

Art. 74.01. - *Achats de machines, etc.*

A. - Réduction: 500 000 francs.

Transfert à l'article 12.03 à la suite de la réestimation des besoins en matériel non durable dont l'achat est à charge de cet article.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 571 219 francs.

Créances relatives à des marchés passés en 1971 : les crédits reportés de cette année budgétaire sont tombés en annulation.

Section VI.

Organisation des Etudes.

Art. 11.03. - *Rémunérations, etc.*

11.03.1. Contrôle de l'application des lois linguistiques en matière d'enseignement.

Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 21 554 francs.

Crédit initial insuffisant.

11.03.3. Inspection de l'enseignement par correspondance.

Réduction: 398 000 francs.

11.03.4. Centres psycho-médico-sociaux,

Crédit supplémentaire: 6 202 000 francs.

Crédit initial insuffisant.

11.03.5. Inspection des centres psycho-médico-sociaux et offices d'orientation professionnelle.

Réduction: 198000 francs.

Art. 11.04. - *Allocations généralement quelconques, etc.*

11.04.1. Centres psycho-médico-sociaux.

A. - Crédit supplémentaire: 35000 francs.

Crédit initial insuffisant.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 38 400 francs.

Crédit initial insuffisant.

11.04.2. Allocations aux professeurs de l'enseignement par correspondance,

Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 4250 000 francs.

Crédit initial insuffisant.

Art. 44.01. - *WedJetoel-gen, enz:*

A. - Vermindcngg : 104 525 000 frank..

t. Aanpassing van her kredier rekening gehouden met de beschikbare saldi van de krachrens wertelijke bepalingen overgedragen kredieren van de vorige begrotingsjaren F 6525000.

2. Overdracht naar secie I. F 98000000

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 30 000 000 frank.

Regularisatie van achtersrallige wedden.

Art. 44.02. - *Werkinstoel-gen, enz.*

Vermindering: 1043000 frank.

Overdracht naar de sectie I.

Art. 44.03. - *Bijdrag« van de Staat in de kosten voor leerboeken, enz.*

Vermindering : 1 275 000 frank.

Overdracht naar de secie I.

Art. 74.01. - *Aankoop van machines, enz.*

A. - Vermindering: 500 000 frank.

Overdracht op het artikel 12.03 ingevolge de herziening van de behoeften in niet-duurzaam materieel waarvan de aankoop ten laste valt van dit artikel.

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren: 571219 frank.

Schuldvorderingen betreffende aankopen geplaast in 1971: de overgedragen kredieten van dit begrotingsjaar werden geannuleerd.

Sectie VI.

Bestuur van het Onderwijs.

Art. 11.03. - *Bezoldigingen, enz.*

11.03.1. Controle ovr de toepassing van de taalwetten inzake onderwijs.

Bijkrediet
vorige begrotingsjaren: 21 554 frank.

Onvoldoende oorspronkelijk kredier.

11.03.3. Inspectie van het schriftelijk onderwijs.

Verrmindering : 398000 frank..

11.03.4. Psycho-medisch-sociale centra.

Bijkrediet : 6 202 000 frank.

Onvoldocnde oorspronkelijk kredier.

11.03.5. Inspectie van de psycho-medisch-sociale centra en diensten voor beroepsoriëntering.

Verrmindering: 198000 frank..

An. 11.04. - *Allerbande toelagen, enz.*

11.04.1. Psycho-medisch-socialc centra.

A. - Bijkrediet : 35000 frank.

Onvoldocnde oorspronkelijk kredier,

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 38400 frank.

Onvoldocnde oorspronkelijk krediet.

11.04.2. Toelagen aan de leraars van het schriftelijk onderwijs.

Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 4250000 frank.

Onvoldoeude oorspronkelijk krediet,

Art. 12.02. - *Eall, vapeur, gijl, etc.*

12.02.1.. Centres psycho-médico-sociaux,

Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures : 108 101 francs.

Factures introduites tardivement.

Art. 12.04. - *Combustibles solides et liquides, etc.*

Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures : 3 000 francs.

Facture introduite tardivement.

Art. 12.05. - *Fournitures de bureau, etc.*

Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures : 223910 francs.

Factures introduites tardivement.

Art. 12.09. - *Utilisation de véhicules automoteurs, etc.*

12.09.1.. Intendance.

Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures : 376687 francs.

Factures introduites tardivement.

Art. 12.10. - *Indemnités généralement quelconques, etc.*

Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures : 4 463 francs.

Factures introduites tardivement.

Art. 12.11. - *Dépenses de formation professionnelle.*

Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures : 5 355 francs.

Factures introduites tardivement.

Art. 12.12. - *Autres menues dépenses d'administration.*

12.12.2. Conseil national des Parents.

Réduction : 30000 francs.

Art. 43.02. - *Subventions de fonctionnement, etc.*

Réduction : 1 500 000 francs.

Art. 44.02. - *Subventions de fonctionnement, etc.*

Réduction : 1 300 000 francs.

Art. 63.01.. - *Subventions pour frais d'équipement, etc.*

Réduction : 15000 francs.

Art. 64.01.. - *Subventions pour frais d'équipement, etc.*

Réduction : 10000 francs.

Art. 74.01.. - *Achats de machines, etc.*

74.01.1. Centres psycho-médico-sociaux.

Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures : 108 685 francs.

Factures introduites tardivement.

Art. 74.04. - *Achats de moyens de transport terrestre, etc.*

74.04.1.. Intendance.

Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures : 164638 francs.

Factures introduites tardivement.

Art. 12.02. - *"shu,, stoom, gois, enz.*

12.02.1.. Psycho-medisch-sociale centra.

Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 108 101 frank.

Laattijdig ingediende fakturen.

Art. 12.04. - *Yast« en vloeiende brandstoffen, enz.*

Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 3 000 frank.

Laattijdig ingediende fakturen.

Art. 12.05. - *Bureaubenodigheden, enz.*

Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 223 910 frank.

Laattijdig ingediende fakturen.

Art. 12.09. - *Uitgaven in verband met het gebruik van motorvoertuigen, enz.*

12.09.1.. Intendance.

Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 376687 frank.

Laattijdig ingediende fakturen.

Art. 12.10. - *Allerbande vergoedingen, enz.*

Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 446J frank.

Laattijdig ingediende fakturen.

Art. 12.11. - *Uitgaven voor beroepsscholing.*

Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 5 355 frank.

Laattijdig ingediende fakturen.

Art. 12.12. - *Andere kleine bestuursuitgaven, enz.*

12.12.2. Nationale Ouderaad.

Verruiming : JO 000 frank.

Art. 43.02. - *Werkingsstoelagen, enz.*

Verruiming : 1 500 000 frank.

Art. 44.02. - *Werkingsstoelagen, enz.*

Verruiming : 1 300 000 frank.

Art. 63.01.. - *Uitrustingsstoelagen, enz.*

Verruiming : 15 000 frank.

Art. 64.01.. - *Uitrustingsstoelagen, enz.*

Verruiming : 10000 frank.

Art. 74.01.. - *Aankoop van machines, enz.*

74.01.1.. Psycho-medisch-sociale centra.

Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 108 685 frank.

Laattijdig ingediende fakturen.

Art. 74.04. - *Aankoop van vervoermiddelen te land.*

74.04.1.. Intendance.

Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 164638 frank.

Laattijdig ingediende fakturen.

Section VII.

Enseignement supérieur.

An. 11.04. - *Allocations généralement quelconques, etc.*

11.04.6. Frais de contrôle des institutions universitaires.

Réduction: 161 000 francs.

Limitation du crédit aux besoins.

Art. 12.03. - *Dépenses d'entretien de locaux, etc.*

12.03.6. Administration de l'enseignement supérieur et de la recherche scientifique.

Réduction: 25 000 francs.

limitation du crédit.

Art. 12.10. - *Indemnités généralement quelconques, etc.*

12.10.4. Faculté des Sciences agronomiques de l'Etat à Gembloux.

Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 150 629 francs.

Crédit nécessaire au règlement de diverses créances relatives à des frais de déplacement et indemnités de séjour de l'année 1970.

Art. 12.12. - *Autres menues dépenses d'administration.*

12.12.6. Administration de l'enseignement supérieur et de la recherche scientifique.

Réduction: 25 000 francs.

Limitation du crédit aux besoins.

An. 21.01. - *Subventions à la Caisse générale d'Epargne et de Retraite... etc.*

21.01.2. Nouveau régime d'Investissements.

Réduction: 8 901 000 francs.

Adaptation des subventions-intérêts qui sont à payer en 1973 suite aux prélèvements sur les prêts consentis dans le cadre des lois du 28 avril 1953 et 16 juillet 1970.

Art. 33.01. - *Subventions, etc.*

Crédit supplémentaire: 5 168 000 francs.

Crédit séparé pour les Facultés universitaires Saint-Louis à Bruxelles suite à la scission de l'établissement • Facultés universitaires Saint-Louis à Bruxelles - Universitaire Faculteiten Sint-Aloysius te Brussel ».

Art. 33.02. - *Subvention au service social, etc.*

Réduction: 240 000 francs.

Adaptation du crédit.

Sectie VII.

Hoger onderwijs.

An. 11.04. - *Allerhande toelagen, enz.*

11.04.6. Onkosren voor de controle van de universitaire instelling.

Vermindering: 161 000 frank.

Beperking van het krediet tot de behoeften.

Art. 12.03. - *Onderhoudsuitgaven van 10 kalen. enz.*

12.03.6. Bestuur van het hoger onderwijs en het wetenschappelijk onderzoek.

Vermindering: 25 000 frank.

Beperking van het krediet.

Art. 12.10. - *Allerhande vergoedingen, enz.*

12.10.4. Rijksfaculteit der Landbouwwetenschappen te Gembloux.

Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 150 629 frank.

Krediet nodig voor de vereffening van meerdere schuldverdringen voor verplaatsingskosten en verblijfskosten van het jaar 1970.

Art. 12.12. - *Andere kleine bestuursuitgaven.*

12.12.6. Bestuur van het hoger onderwijs en het wetenschappelijk onderzoek.

Vermindering : 25 000 frank.

Beperking van het krediet tot de behoeften.

Art. 21.01. - *Toelage aan de Algemene Spaar- en Lijfrentekas, enz.*

21.01.2. Nieuw Investeringsregime,

Vermindering: 8 901 000 frank.

Aanpassing van de rentetoelagen die, in het kader van de wetten van 28 april 1953 en 16 juli 1970 en ingevolge de voorheffing op de toegestane lening, moeten betaald worden in 1973.

Art. 33.01. - *Toelagen, enz.*

Bijkrediet : 5 168 000 frank.

Afzonderlijk krediet voor de «Facultés universitaires Saint-Louis à Bruxelles» uigevolge de splitsing van de instelling "Facultés universitaires Saint-Louis à Bruxelles - Universitaire Faculteiten Sint-Aloysius te Brussel ».

Art. 33.02. - *Toelage voor de sociale dienst, enz.*

Vermindering: 240 000 frank.

Aanpassing van het krediet.

Art. 44.01. - Allocation de fonctionnement
à l'Université Libre de Bruxelles, etc.

Crédit supplémentaire : 195 523 000 francs.

Art. 44.01. - Werkingsuitkering
aan de «Université Libre de Bruxelles», enz.

Bijkrediet : 195 523 000 frank.

Orientation d'études ou subdivision de l'orientation d'études Studierichting; of onderverdeling van de studierichting	Personnel enseignant et scientifique Onderwijzend en toetenschattpelijk personeel	Personnel administratif et technique Administratief en technisch personeel	Autres frais de fonctionnement Andere werkingskosten...	Total Totaal
A F	267 836 400	393 040 67	127 579 776	434 450 243
B	298 985 493	107 498 432	177 369 296	583 853 221
C	197 872 212	959 399 64	133 890 492	427 702 668
Total. - Totaal F	764 694 105	242 742 463	438 839 564	1 446 276 132
Arrondi, à: - Afgerond op F				1 446 276 000
Inscription provisoire. - Voorlopige inschrijving F				-125 075 3000
F				195 523 000

Art. 44.02. - Allocation de fonctionnement
à l'Université Catholique de Louvain, etc.

Credit supplémentaire; 182 361 000 francs.

Art. 44.02. - Werkingsuitkering
aan de «Université Catholique de Louvain», enz.

Bijkrediet; 182 361 000 frank.

Orientation d'études ou subdivision de l'orientation d'études Studierichting of onderverdeling van de studierichting	Personnel enseignant et scientifique Onderwijzend en wetenschattpelijk personeel	Personnel administratif et technique Administratief en technisch personeel	Autres frais de fonctionnement Andere werkingskosten...	Total Totaal
A F	338 551 200	44 719 491	145 155 728	528 426 419
B	292 797 578	106 325 772	175 434 441	574 557 791
C	320 832 538	131 732 586	18 384 125 8	636 406 382
E	26 972 647	93 277 08	98 476 43	461 479 98
Total. - Totaal F	979 153 963	292 105 557	514 279 070	1 785 538 590
Arrondi à: - Afgerond op F				1 785 539 000
Inscription provisoire. - Voorlopige inschrijving F				-1603 178 000
F				182 361 000

Art. 44.03. - Allocation de fonctionnement
 „Jux Facultés universitaires Notre-Dame de la Paix, J Ni/mm, etc.
 Crédit supplémentaire: 1 964 000 francs.

Art. 44.03. - Wnkingsuitkeringen aan de
 « Facultés universitaires Notre-Dame de la Paix » te Namen, enz.
 Bij krediet: 1 964 000 frank.

Orientation d'études ou subdivision de l'orientation d'études Studierichting of onderverdeling van de stldierichting	Personnel enseignant et scientifique Onderwijzend en toetenschapmelijk personeel	Personnel administratif et technique Administratief en technisch personeel	Autres frais de fonctionnement Andere werkingskosten	Total Totaal
A1. F	11606400	1 164 16	5769472	19153288
AZ	9360000	1433400	4652800	15446200
A3	28080000	4300200	13 958400	46 338 600
B5	17762956	6732448	11108344	35603748
B8	7279900	2759200	4552600	14591700
C9	65373502	20666408	34098974	120138884
Total. - Totaal F	139462758	37669 00	74140590	251272 420
Arrondi à: - Afgerond op F				251272 000
Inscription provisoire. — Voorlopige inschrijving: F				-249308000
F				1964000

Art. 44.04. - Allocation de fonctionnement
 à la Faculté universitaire Catholique de Mons, etc.
 Crédit supplémentaire: 2713 000 francs.

Art. 44.04. - Werkingsuitkering aan de
 «Faculté universitaire Catholique » te Bergen, enz.
 Bij krediet : 2713 000 frank.

Orientation d'études ou subdivision de l'orientation d'études Stldierichting of onderverdeling van de studierichting	Personnel enseignant et scientifique Onderwijzend en toetenschapmelijk personeel	Personnel administratif et technique Administratief en technisch personeel	Autres frais de fonctionnement Andere werkingskosten	Total Totaal
A4.	43679400	6690000	21712 800	72 082200
Arrondi à: - Afgerond op F				72082000
Inscription provisoire. — Voorlopige inschrijving F				-69369000
F				2713 000

Art. 44.~5. - Allocation de fonctionnement
à la Faculté polytechnique de Mons, etc.

Crédit supplémentaire: 8 713 000 francs .

Art. 44.05. - Werkingsuitkl."ring aan de
« Faculté polytechnique » te Bergen, 1974.

Bijkrediet : 8713 000 frank.

Orientation d'études ou subdivision de l'orientation d'études — Studjerichting of onderoerde in van de studierichting	Personnel enseignant et scientifique — Onderwijs- en wetenschappelijk personeel	Personnel administratif et technique — Administratief en technisch personeel	Autres frais de fonctionnement — Andere werkingskosten	Total — Totaal
B6	7908 554	6787632	1199 396	35895582
C10	65520600	31768200	44334600	141623400
Total . - Totaal F	83429154	38555832	55533996	177 518 982
Montant garanti: — Gewaatsborgd bedrag F				239379000
Inscription provisoire. — Voorlopige inschrijving F				-230666000
F				8713000

Art. 44.07. - Allocation de fonctionnement pour création d'ensei-
gnement aux Facultés Notre-Dame de la Paix à Namur, etc.

Crédit, supplémentaire: 30731 000 francs.

Art. 44.07. - Werkingsuitkering voor de inrichting van studies
aan de «Facultés Notre-Dame de la Paix» te Namen, - enz.

Bijkrediet : 30 731 000 frank.

Orientation d'études ou subdivision de l'orientation d'études — Studierichting, of onderoerde in van de studierichting	Personnel enseignant et scientifique — Onderwijs- en wetenschappelijk personeel	Personnel administratif et technique — Administratief en technisch personeel	Autres frais de fonctionnement — Andere werkingskosten	Total — Totaal
B5	25 916 444	9822752	16207256	51946 452
B8	7279900	2759200	4552600	14 591700
Total . - Totaal F	33 196344	12581952	20759856	66538152
Arrondi à: - Afgerond op F				66538000
Inscription provisoire. — Voorlopige inschrijving F				-35807000
F				30731000

Art. 44.08. - *Subvention
à la Fondation universitaire luxembourgeoise, etc.*

Réduction: 8 061 000 francs.

Adaptation du crédit.

Décomposition du crédit:

Personnel	...	...	...	...	...	...	...	...	F	15000000
Fonctionnement	...	...	...	...	...	...	...	...	...	7679000
Equipement	...	...	...	...	...	...	...	...	...	3529000
Total										F 26208000

Art. 44.09. - *Subventions, etc. pour prêts
aux établissements libres universitaires, etc.*

44.09.3. Nouveau régime: installations immobilières, etc.

Réduction: 24 497 000 francs.

44.09.4. Nouveau régime: installations immobilières, etc.

Réduction: 5 461 000 francs.

Adaptation des subventions-intérêts qui sont à payer en 1973 suite aux prélèvements sur les prêts consentis dans le cadre de la loi du 16 juillet 1970.

Art. 44.10. - *Allocation de fonctionnement pour création d'enseignements à la Faculté universitaire catholique de Mons, etc.*

A. - Crédit supplémentaire: 16 142 000 francs.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 7200 000 francs.

Art. 44.08. - *Toelage aan de
Fondation universitaire luxembourgeoise -, enz.*

Vermindering: 8061000 frank.

Aanpassing van het krediet,

Onderverdeling van het krediet:

Personeel	...	...	...	...	...	...	...	...	F	15000000
Werking	...	...	...	...	...	...	...	...	...	7 679 000
Uitrusting	...	...	...	...	...	...	...	...	...	3529 000
Totaal										F 26208000

Art. 44.09. - *Toelagen, enz. voor leningen
aan de vrije universitaire inrichtingen, enz.*

44.09.3. Nieuw regime: onroerende installaties, enz.

Vermindering: 24 497 000 frank.

44.09.4. Nieuw regime: onroerende installaties, enz.

Vermindering: 5 461 000 frank.

Aanpassing van de rentetolagen die in het kader van de wet van 16 juli 1970 en ingevolge de voorheffing op de toegestane lening moeten betaald worden in 1973.

Art. 44.10. - *Werkingsuitkering voor de inrichting van studies aan de
«Faculté universitaire catholique» te Bergen, enz.*

A. - Bijkrediet: 16 142 000 frank.

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren: 7200 000 frank.

Orientation d'études ou subdivision de l'orientation d'études <i>Studierichting, of onderverdeeld in vall de studierichting</i>	Personnel enseignant et scientifique <i>Onderwijzend en toetenschapspersoneel</i>	Personnel administratif et technique <i>Administratief en technisch personeel</i>	Autres frais de fonctionnement <i>Andere werkkosten</i>	Total <i>Totaal</i>
A. - 1973: A3 F	18720000	2866800	9305600	30892400
Arrondi à: - <i>Afgerond op</i> F				30892000
Inscription provisoire. — <i>Voorlopige inschrijving</i> F				-14 750000
				16142000
B. - 1972: A3. F	8680400	1315000	4406000	14401400
Arrondi à: - <i>Afgerond op</i> F				14 401 000
Inscription provisoire. — <i>Voorlopige inschrijving</i> F				- 7201000
				7200000

Art. 44.11 (nouveau), - Allocation de fonctionnement aux Facultés universitaires Saint-Louis à Bruxelles, etc,

Crédit nouveau: 54 602 000 francs.

Art. 44.11 (nieuw), - Werkingsuitgaven van de « Facultés universitaires Saint-Louis à Bruxelles », enz,

Nieuw krediet : 54 602 000 frank.

Orientation d'études ou subdivision de l'orientation d'études — Studierichting; of onderverdeling; van de studierichting	Personnel enseignant et scientifique — Onderwijs- en wetenschappelijk personeel	Personnel administratif et technique — Administratief en technisch personeel	Autres frais de fonctionnement — Andere werkingskosten	Total — Totaal
A1. F	13 291200	2035428	6606976	21933604
A2	9360000	1433400	4652800	15446200
A3	10436400	1598241	5187872	17222513
Total. - Totaal F	33 087600	5067069	16447648	54602317
Arrondi à ; - Afgerond op F				54602000

Art. 01.01. - Allocation de fonctionnement
à l'Université de l'Etat à Liège, etc.

Crédit supplémentaire: 54 824 000 francs.

Art. 01.01. - Werkingsuitkering aan de
« Universiteit de l'Etat » te Luik, enz.

Bijkrediet : 54824000 frank.

Orientation d'études ou subdivision de l'orientation d'études — Studierichting of onderverdeling van de studierichting	Personnel enseignant et scientifique — Onderwijs- en wetenschappelijk personeel	Personnel administratif et technique — Administratief en technisch personeel	Autres frais de fonctionnement — Andere werkingskosten	Total — Totaal
A F	177 746400	27220266	88356672	293323 338
B	265133958	100.490 064	165805692	531429714
C	194923 785	94510395	131895435	421329615
D	28829 064	21800 328	17596656	68226048
Total. - Totaal F	666633207	244021053	403654455	1314308715
Montant garanti : - Gewaarborgd bedrag F				1506178000
Inscription provisoire. - Voorlopige inschrijving F				-1451354000
F				54824 000

Ap. 01.02. - Allocation de l'enseignement
à l'Université de l'Etat à Mans, etc.

Réduction: 21 040 000 francs,

Art. 01.02. - Werkingsliitkering aan de
Universiteit de l'Etat te Bergen, etc.

Vermindering: 21 040 000 frank.

Orientation des études ou subdivision de l'orientation d'études Studierichting of subverdeling van de studierichting	Personnel enseignant et scientifique Onderwijzend en wetenschappelijk personeel	Personnel administratif et technique Administratief en technisch personeel	Auxes frais de fonctionnement kuiere werkinlastkosten	Total Totaal
---	--	---	--	---------------------

ENSEIGNEMENTS ANCIENNEMENT ORGANISES.	VROEGER INGERICHT ONDERWIJS.
AZ. F 9360000	1433400
A4. 43679400	6690000
85. 43679400	16555200
Total. - Totaal F 96718800	24678600
	4652 SOO 15 446 200
	21712 SOO 72082200
	27315600 87550200
	53681200 175078600

ENSEIGNEMENTS NOUVELLEMENT ORGANISES.	NIEUW INGERICHT ONDERWIJS.
A2. F 18720000	2866800
A3. 9360000	1433400
C9. 7279900	2759200
Total. - Totaal F 35359900	7059400
	9305600 30892400
	4652800 15446200
	4552600 14591700
	18511 000 60930300
Total. - Totaal F 132078700	31738000
	72192200 236008900
Montant garanti: - Gewaarborgd bedrag	238755319
Arrondi à: - Afgerond op F	238755000
Inscription provisoire. - Voorlopige inschrijving. ; F	-259795000
	-21040000

Arr. OLM. - Allocated de fonctionnement à la Faculté des Sciences Jgrn/ij/ij-itts de l'Etat J Gembloux etc.

Crédit supplémentaire : 6 495 000 francs,

Art. OUM. - Werkingsslikering aan de • Ektilt, des Sciences. "grmwmiqles. de l'Etat» te Gemblours, Nl...

Bijkrediet : 6495 000 frank.

Orientation d'études ou subdivision de l'orientation d'études Studierichting, of ondverdeling van de studierichting	Personnel enseignant et scientifique Ondersciizmd en wetenschappelijk personeel	Personnel administratif et technique Administratiei en technisch personeel	Autres frais de fonctionnement Andere icerkingskosten	Total Totaal
87. F	19582931	7422 248	12 246 494	39251673
EU	65520600	22658400	23921400	112100400
Total. - Totaal F	85 103 531	30080 648	36167894	151352073
Arrondi à: - Afgerond op F				151352000
Inscription provisoire. - Yoorlopige inschrijving F				-144857000
F				6495000

An. 01.09. - Ecole d'interprètes internationaux de l'Université de l'Etat à Mons, etc.

Crédit supplémentaire: 619000 francs.

Adaptation du crédit.

Dépenses de personnel, de fonctionnement et d'équipement.

Art. 01.14. - Allocation de fonctionnement pour création d'enseignements à l'Université de l'Etat à Mons, etc.

Réduction: 17227 000 francs.

Credit repris à l'article 01.02.

Art. 01.09. - « Ecole d'Interprètes Internationaux » van de « Université de l'Etat » te Bergen, enz.

Bijkrediet : 619 000 frank.

Aanpassing van her krediet,

Uitgaven voor personeel, uitrusting en werking.

Art. 01.14. - Werkilgsslikering voor de inrichting van studies van de « Université de l'Etat » te Bergen, enz.

Vermindering : 17227000 frank.

Krediet opgenomen in artikel 01.02.

Section VIII.

Recherche scientifique.

Art. 12.02. - Eau, vapeur, gaz, etc.

12.02.1. Académie royale de Belgique.

A. - Crédit supplémentaire: 100000 francs.

Le Palais des Académies sera équipé d'une installation de chauffage au gaz qui fonctionnera déjà en 1973.

B. - Crédit supplémentaire : années budgétaires antérieures: 14 619 francs.

Plusieurs factures n'ont pu être liquidées en raison de l'insuffisance des crédits 1972.

Art. 12.03. - Dépenses d'entretien, etc.

12.03.1. Académie royale de Belgique.

Crédit supplémentaire : années budgétaires antérieures: 11 628 francs.

Paiement d'une facture reçue le 1h mars 1973 relative aux frais supplémentaires supportés par l'Académie à l'occasion du déplacement du monte-charge installé au Manège.

Art. 41.09. - Subvention à l'Académie royale des Sciences, des Lettres et des Beaux-Arts de Belgique, etc.

Crédit supplémentaire: 1 840000 francs.

Crédit affecté à l'Académie royale et destiné à couvrir les dépenses relatives à des frais de secrétariat, de séjours, d'expositions et concerts, de réception, d'organisation de colloques.

Sectie VIII.

Wetenschappelijk onderzoek.

Art. 12.02. - Water, stoom, gas, enz.

12.02.1. «Académie royale de Belgique ».

A. - Bijkrediet ; 100 000 frank.

Het Paleis der Academiën zal worden uitgerust met een installatie van gasverwarming, die reeds in 1973 in werking treedt.

B. - Bijkrediet vorige begrotingsjaren : 14 619 frank.

Verschillende facturen konden niet worden vereffend bij gebrek aan krediet 1972.

Art. 12.03. - Onderhoudsuitgaven, enz.

12.03.1. «Académie royale de Belgique ».

Bijkrediet vorige begrotingsjaren : 11 628 frank.

Uitbreiding van een fabriek ontruimd op 16 maart 1973 betreffende aanvullende kosten door de Academie overgenomen voor de verplaatsing van de lasruimte gebouwd in de «Manège».

Art. 41.09. - Toelage aan de « Académie royale des Sciences, des Lettres et des Beaux-Arts de Belgique », enz.

Bijkrediet : 1 840000 frank.

Krediet aan de "Académie royale" toegestaan en bestemd om de uitgaven te dekken van secretariaat, verblijven, tentoonstellingen en concerts, ophalen en van inrichting van colloquia.

Section IX.

Administration générale.

Art. 11.02. - *Traitements et indemnités de personnel du C. billet.*

11.02.1. Du Ministre de l'Education nationale.

Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 50 035 francs.

Remboursement de traitements à la R.T.T.

11.02.2. Ou Ministre de la Culture française.

A. - Crédit supplémentaire: 434000 francs.

Ajustement suite à la hausse de l'index.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 1 711 388 francs.

Remboursement de traitements à la R.T.T.

Art. 11.03. - *Rémunérations, etc.*

11.03.1 Administration centrale.

Crédit supplémentaire: 30116000 francs.

Adaptation du crédit aux besoins réels.

Art. 11.04. - *Allocations généralement quelconques, etc.*

11.04.1. Administration centrale.

Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 456846 francs.

Rémunérations restant à liquider.

12.01. Honoraires des avocats, etc.

Réduction: 1 000 000 de francs.

Adaptation aux besoins réels.

Art. 12.02. - *Eau, vapeur, gaz, etc.*

12.02.3. Administration centrale.

A. - Réduction: 4000000 de francs.

Adaptation aux besoins réels.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 2 406 000 francs.

Facture à payer à la Régie des Bâtiments.

Remboursement de traitements à la R.T.T.

Art. 12.03. - *Dépenses d'entretien, etc.*

12.03.2. Hôtel du Ministre de la Culture française.

Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 56963 francs.

Insuffisance du crédit initial.

12.03.3. Administration centrale.

A. - Crédit supplémentaire: 4672 000 francs.

Hausse de tarifs des entreprises de nettoyage.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 12 695 francs.

Facture arrivée tardivement.

Art. 12.05. - *Pourvoir de bureau, etc.*

11.05.1. Administration centrale.

Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 160 610 francs.

Factures arrivées tardivement.

Secrie IX.

Algemeen bestuur.

Art. 11.02. - *Jaar/edden en vergoedingen voor het personeel van het Kabinet.*

11.02.1. Van de Minister van Nationale Opvoeding.

Bijkrediet
vorige begrotingsjaren: 50035 frank.

Nog terug te betalen wedden aan de R.T.T.

11.02.2. Van de Minister van de Franse Cultuur.

A. - Bijkrediet: 434000 frank.

Aanpassing ingevolge de stijging van de index.

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren: 1 711 388 frank.

Nog terug te betalen wedden aan de R.T.T.

Art. 11.03. - *Bezoldigingen, enz.*

11.03.1. Hoofdbestuur.

Bijkrediet: 30116000 frank.

Aanpassing van het krediet aan de werkelijke behoeften.

Art. 11.04. - *Allerhande toelagen, enz.*

11.04.1. Hoofdbestuur.

Bijkrediet
vorige begrotingsjaren: 456 846 frank.

Nog te betalen bezoldigingen.

12.01. Erelonen van advocaten, enz.

Vermindering: 1000000 frank.

Aanpassing aan de werkelijke behoeften.

Art. 12.02. - *Water, stoom, gas, enz.*

12.02.3. Hoofdbestuur.

A. - Vermindering: 4000000 frank.

Aanpassing aan de werkelijke behoeften.

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren: 2 406 000 frank.

Factuur te betalen aan de Regie der Gebouwen.

Nog terug te betalen wedden aan de R.T.T.

Art. 12.03. - *Onderhoudsuitgaven, enz.*

12.03.2. Ambtswoning van de Minister van de Franse Cultuur.

Bijkrediet
vorige begrotingsjaren: 56 963 frank.

Ontoereikendheid van het krediet.

12.03.3. Hoofdbestuur.

A. - Bijkrediet: 4672 000 frank.

Stijging van het tarief van de onderhoudsonderhouding.

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren: 12 695 frank.

Laattijdig ingediende factuur.

Art. 12.05. - *Bureaubehoeften, enz.*

12.05.1. Hoofdbestuur.

Bijkrediet
vorige begrotingsjaren: 160610 frank.

Laattijdig ingediende facturen.

An. 12.07. - *L'habillement, etc.*

12.07.3. Administration centrale.

Crédit supplémentaire : 11 000 000 francs.

Renouvellement des uniformes du personnel des Cabinets.

Art. 12.09. - *Utilisation des véhicules automobiles, etc.*

12.09.1. Ministre de l'Éducation nationale et Cabinet :

A. - Crédit supplémentaire : 5 000 francs.

Hausse du coût d'entretien et de consommation des voitures.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures : 21110 francs.

Facture introduite tardivement.

12.09.2. Ministre de la Culture française et Cabinet.

Crédit supplémentaire : 112000 francs.

Hausse du coût d'entretien et de consommation des voitures.

12.09.3. Administration centrale.

Crédit supplémentaire : 136000 francs.

Hausse du coût d'entretien et de consommation des voitures.

Art. 12.10. - *Indemnités généralement quelconques, etc.*

12.10.1. Administration centrale.

Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures : 906145 francs.

Insuffisance du crédit.

Art. 12.12. - *Autres menues dépenses d'administration.*

12.12.1. Cabinet du Ministre de l'Éducation nationale.

A. - Crédit supplémentaire : 100 000 francs.

Insuffisance du crédit.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures : 20448 francs.

Insuffisance du crédit.

12.12.2. Cabinet du Ministre de la Culture française.

A. - Crédit supplémentaire : 80000 francs.

Insuffisance du crédit.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures : 41 915 francs.

Insuffisance du crédit.

12.12.3. Administration centrale.

Crédit supplémentaire : 120 000 francs.

Insuffisance du crédit.

Art. 12.13. - *Location de biens immobiliers, etc.*

A. - Crédit supplémentaire : 6000000 de francs.

Occupation de nouveaux bâtiments.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures : 18000 francs.

Facture introduite tardivement.

Art. 12.14. - *Frais exceptionnels de services, etc.*

12.14.1. Administration centrale.

Crédit supplémentaire : 11 900000 francs.

Déménagements.

Art. 12.07. - *Kleding, enz.*

12.07.3. Hoofdbesluit.

Bijkrediet : 100 000 frank.

Vernieuwing van de uniformen van het personeel van het Kabinet.

Art. 12.09. - *Uitgaven in verband met het gebruik
van motorvoertuigen, enz.*

12.09.1. Minister van Nationale Opvoeding en Kabinet.

A. - Bijkrediet : 53000 frank.

Stijging van de onderhouds- en verbruikskosten van de wagens.

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 2810 frank.

Laattijdig ingediende factuur.

12.09.2. Minister van de Franse Cultuur en Kabinet.

Bijkrediet : 112000 frank.

Stijging van de onderhouds- en verbruikskosten van de wagens.

12.09.3. Hoofdbesluit.

Bijkrediet : 136 000 frank.

Stijging van de onderhouds- en verbruikskosten van de wagens.

Art. 12.10. - *Allerhande uergoedingen, enz.*

12.10.1. Hoofdbesluit.

Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 906 145 frank.

Onvoldoende van het krediet.

Art. 12.12. - *Andere kleine bestuursuitgaven,*

12.12.1. Kabinet van de Minister van Nationale Opvoeding.

A. - Bijkrediet : 100000 frank.

Onvoldoende van het krediet.

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 20448 frank.

Onvoldoende van het krediet.

12.12.2. Kabinet van de Minister van Franse Cultuur.

A. - Bijkrediet : 80000 frank.

Onvoldoende van het krediet.

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 41 915 frank.

Onvoldoende van het krediet.

12.12.3. Hoofdbesluit.

Bijkrediet : 120000 frank.

Onvoldoende van het krediet.

Art. 12.13. - *Huur van onroerende goederen, enz.*

A. - Bijkrediet : 6000 000 frank.

Betrekken van nieuwe gebouwen.

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren : 18000 frank.

Laattijdig ingediende factuur.

Art. 12.14. - *Uitzonderingsuitgaven voor diensten, enz.*

12.14.1. Hoofdbesluit.

Bijkrediet : 11 900000 frank.

Verhuizingen.

12.14.2. Etablissements et services de l'Etat.

A. - Rédu-riun: 12 000 000 de francs,

Dépenses à prendre en charge par les sections budgétaires intéressées.

B. - Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 19092 francs.

Art. 12.15 (nouveau). - *Dépense se rapportant aux travaux d'entretien à charge de l'Etat, exécutés en 1972 à l'intervention de la Régie des Bâtiments, dans les bâtiments de l'Etat occupés par le Département.*

Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 9617517 francs.

Récupération par la Régie des Bâtiments des sommes décaissées.

Art. 74.01. - *Achats de machines, etc.*

74.01.1. Hôtel du Ministre de l'Education nationale.

Réduction: 42 000 francs.

Compensation pour l'article 74.03.1.

74.01.3. Administration centrale.

Crédit supplémentaire
années budgétaires antérieures: 229 562 francs.

Facture restant à liquider.

Art. 74.03. - *Achats de mobilier, etc.*

74.03.1. Hôtel du Ministre de l'Education nationale.

Crédit supplémentaire: 42 000 francs.

Compensé par l'article 74.03.1..

74.03.2. Hôtel du Ministre de la Culture française.

Crédit supplémentaire: 85000 francs.

Insuffisance: du crédit.

74.03.3. Administration centrale.

Crédit supplémentaire: 3844000 francs.

Equipement en mobilier des services devant s'installer dans les nouveaux bâtiments.

Art. 74.04. - *Achats de moyens de transport terrestre.*

74.04.1. Ministre de l'Education nationale et Cabinet.

Crédit supplémentaire: 210 000 francs.

Crédit initial insuffisant,

74.04.2. Ministre de la Culture française et Cabinet.

Crédit nouveau: 580000 francs.

Dépense non prévue initialement.

12.H.2. Rijksinrichtingen en -diensren.

A. - Vermindering: 12 000 000 frank.

Uitgaven ten laste te nemen door de betrokken begrotingssecties.

B. - Bijkrediet
vorige begrotingsjaren: 19092 frank.

Art. 12.15 (nieuwe). - *Uitgaven in verband met de door bemiddeling van de Regie der Gebouwen in 1972 uitgeloofde onderhouds- en reparatiekosten van de Staat-eigenaar aan de door het Departement bezette Rijksgebouwen.*

Bijkrediet
vorige begrotingsjaren: 9 627 517 frank.

Terugbetaling van de door de Regie der Gebouwen uitgegeven sommen.

Art. 74.01. - *Aankoop van machines, enz.*

74.01.1. Ambtswoning van de Minister van Nationale Opvoeding.

Vermindering: 42 000 frank.

Compensatie voor artikel 74.03.1..

74.01.3. Hoofdbestuur.

Bijkrediet
vorige begrotingsjaren: 229562 frank.

Nog te vereffenen faktuur,

Art. 74.03. - *Aankoop van meubilair, enz.*

74.03.1. Ambtswoning van de Minister van Nationale Opvoeding.

Bijkrediet: 42 000 frank.

Gecompenseerd door artikel 74.03.1..

74.03.2. Ambtswoning van de Minister van Franse Cultuur.

Bijkrediet: 85000 frank.

Ontoereikendheid van het krediet.

74.03.3. Hoofdbestuur.

Bijkrediet: 3 844000 frank.

Aankoop van meubelen voor de diensten die in de nieuwe gebouwen moeten opgericht worden.

Art. 74.04. - *Aankoop van vervoermiddelen te land.*

74.04.1. Minister van Nationale Opvoeding en Cabinet.

Bijkrediet: 210000 frank.

Onvoldoende oorspronkelijk krediet.

74.04.2. Minister van Franse Cultuur en Cabinet.

Nieuw krediet: 580000 frank.

Oorspronkelijk niet voorziene uitgave.

TITRE II.

DEPENSES EXTRAORDINAIRES.

Art. 61.05. - *Crédit pour les installations immobilières, etc.*

1. Université de l'Etat à Liège.

Crédit d'ordonnancement:
réduction de 52 532 000 francs.

2. Université de l'Etat à Mons.

Crédit d'ordonnancement supplémentaire:
12 026 000 francs.

3. Faculté des Sciences agronomiques de l'Etat à Gembloux.

Crédit d'ordonnancement supplémentaire :
21 202 000 francs.

4. Faculté de Médecine vétérinaire de l'Université de l'Etat à Liège.

Crédit d'ordonnancement supplémentaire:
19 304 000 francs.

Justification :

Application de l'article 1^{er} de la loi du 30 juillet 1973 modifiant la législation relative au financement des investissements universitaires.

TITEL II.

BUITENGEWONE . UITGA VEN.

Art. 61.05. - *Kredieten voor de onroerende installaties, enz.*

1. Rijksuniversiteit te Luik,

Ordonnanceringskrediet :
vermindering: 52 532 000 frank.

2. Rijksuniversiteit te Bergen.

Bijkomend ordonnanceringskrediet :
12 026 000 frank.

3. Rijksfaculteit der Landbouwwetenschappen te Gemblours,

Bijkomend ordonnanceringskrediet :
21 202 000 frank,

4. Faculteit voor Veeartsenijkunde van de Rijksuniversiteit te Luik.

Bijkomend ordonnanceringskrediet :
19 304 000 frank.

Verantwoording :

Toepassing van artikel 1 van de wet van 30 juli 1973 tot wijziging van de wetgeving betreffende de financiering van de universitaire investeringen.

ANNEXE.

BIJLAGE.

Liste des décisions du Conseil de Cabinet
régularisées au feuillet d'ajustement.

Lijst der beslissingen van de Kabinetsraad
geregulariseerd langs het aanpassingsblad.

TITRE I.
DEPLACEMENTS ORDINAIRES.
(En francs.)

TITEL I.
GEWONE UITGA VEN.
(In franken.)

Décision et date <i>Beslissing en datum</i>	Section et article <i>Sectie en artikel</i>	OBJET <i>BETREFT</i>	Montant - <i>Bedrag</i>	
			Année courante <i>Lopend jaar</i>	Années antérieures <i>Vorige jaren</i>
N.2232 27.7.73	Sect. II Art. 11.03.1	Rémunérations du personnel actif et en disponibilité, etc.: - <i>Bezoldigingen van het actief en ter beschikking gesteld personeel, enz. :</i>		
		1. Personnel enseignant et surveillants. - <i>Onderwijzend personeel en studiemeesters</i>	—	2346000
N.2237 14.9.73	Sect. IX Art. 12.14.1	Frais exceptionnels de services, etc. - <i>Uitzonderingsuitgaven voor diensten, enz.</i>	1200000	—
N.2261 21.12.73	Sect. IV Art. 11.02.2	Traitements et indemnités du personnel du Cabinet du Ministre de la Culture française. - <i>Aanruiddelen en uergoedingen van het personeel van het Kabinet van de Minister van de Franse Cultuur</i>	700 000	—
N.2265 21.12.73	Sect. VII Art. 44.01	Subvention à l'Université Libre de Bruxelles », - <i>Toelage aan de «Université Libre de Bruxelles</i>	100 000 000	—
N.2266 21.12.73	Sect. IX Art. 12.03.3	Dépenses d'entretien, etc. - <i>Onderhoudsuitgaven, enz.</i>	4000000	—
	Art. 12.14.1	Frais exceptionnels de services, etc. - <i>Uitzonderingsuitgaven voor diensten, enz.</i>	1 000000	—
	Art. 12.10.1	Indemnités généralement quelconques, etc. - <i>Allerhande uergoedingen, enz.</i>	—	250000
N.2252 26.11.73	Div.	Dépenses imputables sur les crédits supplémentaires sollicités au feuillet d'ajustement, - <i>Uitgaven aan te rekenen op de bijkredieten aangevraagd op het aanpassingsblad</i>	2111 740000	291391497

TITRE II.
DEPENSES EXTRAORDINAIRES.
(En francs.)

TITEL II.
BUITENGEWONE UITGAVEN.
(In franken.)

Décision et date <i>Beslissing en datum</i>	Section et article <i>Sectie en artikel</i>	OBJET <i>BETREFT</i>	Crédits d'engagement <i>Valtlenings- kredieten</i>	Crédits d'ordonnancement <i>Ordonnancerings- kredieten</i>
N.2263 21.12.73	Div.	Dépenses imputables sur les crédits supplémentaires sollicités au feuillet d'ajustement, - <i>Uitgaven aan te rekenen op de bijkredieten aangevraagd op het aanpassingsblad</i>	—	52532000